

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 100 (1982)
Heft: 180

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 47,-, halbj. Fr. 29,-, Ausland Fr. 60,- jährlich
 Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 55 Rp., Ausland 61 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 47.-, un semestre fr. 29.-, étranger fr. 60.- par an
 Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 55 cts, étranger 61 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 180 - 2557

Bern, Freitag, 6. August 1982
 Berne, vendredi, 6 août 1982

100. Jahrgang
 100e année

No 180 - 6. 8. 1982

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn,
 Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden,
 Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Liquidation et appel aux créanciers.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

GATT Code des normes: Notification.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

23. Juli 1982

OK Jäger, in Zürich, Baumnackerstrasse 43, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Emil Jäger, von Zürich, in Regensdorf, Offset-druckerei.

28. Juli 1982

REZ Aktiengesellschaft (Société Anonyme REZ) (REZ Limited), in Zürich (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1981, S. 2009). Die Generalversammlung vom 20. 7. 1982 hat die Statuten geändert. Neue Firma: Aktiengesellschaft **REZ Häuser**. Neuer Zweck: Erwerb und Verwaltung von Grundeigentum. Katharina Züst-Feller, Vizepräsidentin des VR (Verwaltungsrates), führt nun nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Dr. Ulrich Spycher, Mitglied des VR, ist aus diesem ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Kollektivprokura von Gottfried Eugster ist erloschen. Neues Domizil: Rämistrasse 38, Zürich 7, c/o Dr. Thomas B. Brunner.

28. Juli 1982

Glaras Finanz- & Treuhand AG, Zürich, in Zürich I (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1981, S. 3460). Roger Balsiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptstizes: Edith Aschwanden, von Seelisberg, in Zürich.

28. Juli 1982

System-Helzug Zürich AG, in Zürich 2, Fertigteile für Heizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1982, S. 1561). Helmut Kraus, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Brunner, von Erlenbach ZH, in Langnau am Albis.

28. Juli 1982

M + D Klima System AG, in Grüningen, Klimageräte und -systeme (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1977, S. 1164). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 12. 7. 1982 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1982

Satiko, in Zürich 8, Aktiengesellschaft, Handel mit medizinischen Apparaten (SHAB Nr. 243 vom 20. 10. 1981, S. 3277). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 2. 7. 1982 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

28. Juli 1982

Joh. Friedrich Behrens AG, in Mönchaltorf, Heft- und Nagelgeräte (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1981, S. 4081). Peter Gantenbein ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er ist auch nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Viktor Zweifel, von Linthal und Herrliberg, in Herrliberg. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Eugen Schlup, von Nennigkofen, in Rapperswil SG.

28. Juli 1982

Inseco Tours AG, in Zürich I, Reisebüro (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1982, S. 2121). Silvia Combœuf, diese infolge Todes, und Albert Hassler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift der Ersten genannten ist erloschen.

28. Juli 1982

Klausner Engineering Aktiengesellschaft, in Winterthur I, Entwicklung und Herstellung von Kabel- und Steckerverarbeitungs-maschinen (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1981, S. 1078). Josef Häusler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Juli 1982

Sanareform AG, in Zürich 3, Kurssysteme zur aktiven und passiven Gesundheitspflege (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 405). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert.

28. Juli 1982

Hans Bleuler AG, in Zürich 8, Isolierungen und Materialien für Kälte-, Wärme- und Schallschutz usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2074). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 13. 7. 1982 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1982

Art und Stilbedarf AG, in Zürich 2, Handel mit Stilmöbeln usw. (SHAB Nr. 192 vom 21. 8. 1981, S. 2685). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 12. 7. 1982 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1982

Posamenterie Uto AG, in Zürich 3, Möbelposamente (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1977, S. 3405). Johann Strässle ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Rosa Strässle sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR und zugleich Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Margareta Strässle, von und in Zürich.

28. Juli 1982

Solesperts AG, in Zürich 8, Projekte betreffend Erdbaumechanik usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1979, S. 3837). Die Prokura von Andor Hertelendy ist erloschen.

28. Juli 1982

Locher & Schwendener AG für elektrotechnische Installationen, in Zürich 8 (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1982, S. 2231)
Me-Ka Installations AG, in Zürich 8, Elektroinstallationsgeschäft (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1982, S. 2231)

Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Manfred Hohl, von Wolfhalden, in Langnau am Albis.

28. Juli 1982

Franz Hofer, in Volketswil, Zentrum 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Franz Hofer, von Diemswil, in Volketswil. Einzelprokura ist erteilt an Elvira Hubacher, von Hindelbank, in Volketswil. Entwerfen und Vertrieb von Blindbänden und Papeterieartikeln.

28. Juli 1982

Foto-Flora Bernhard Huser, in Thalwil, Gotthardstrasse 55, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bernhard Huser, von Magliaso, in Obfelden. Handel mit Fotoartikeln und Erstellen von Reportagen.

28. Juli 1982

Otto Gregor, in Zürich, Enzenbühlstrasse 45, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Otto Gregor, von Winterthur, in Winterthur I. Handel mit Spitalbedarfartikeln und Laborapparaten.

28. Juli 1982

Sega, Schweizerische Effekten-Giro AG, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 213 vom 15. 9. 1981, S. 2926), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Felix Arbenz ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Jean-Claude Hentsch, von Nettle, in Corsier, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

28. Juli 1982

Turske Fine Art Kommandit-Aktiengesellschaft, Filiale Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 2, Handel mit Kunst- und Wertgegenständen aller Art (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 53), mit Hauptsitz in Basel. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

28. Juli 1982

Manufacturers Hanover Trust Company, New York, Zurich Branch, Zweigniederlassung in Zürich 2, Treuhand- und Bankgeschäfte (SHAB Nr. 83 vom 13. 4. 1982, S. 1117), mit Hauptsitz in New York (USA). Prokura von Virpi Brander erloschen. Es führen ihre Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich nun: Marc Roth und Armin R. Meier nicht mehr als stellvertretende Direktoren, sondern als Direktoren, und Rosemary Gruber nicht mehr als Vizedirektorin, sondern als stellvertretende Direktorin, und neu: Hilda Fehr, als Vizedirektorin, deren Prokura erloschen ist. Es wohnen nun: Nikolaus Röhren, stellvertretender Direktor, in Horgen und Gebhard Rütche, Vizedirektor, in Utikon am See.

28. Juli 1982

IWU Institut für Wirtschafts- und Unternehmensberatung GmbH, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 56 vom 7. 3. 1980, S. 761), mit Hauptsitz in Luzern. Durch Verfügung vom 21. 4. 1982 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, wodurch sie aufgelöst wurde.

28. Juli 1982

Genossenschaft Castello Brusata, in Zürich 4, Badenerstrasse 89 (eigene Büros, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 6. 1982. Die Genossenschaft bezweckt in gemeinsamer Selbsthilfe die Erhaltung und Nutzung der Liegenschaft Castello Brusata, in Brusata, Novazzano, für sozial engagierte Menschen und Gruppen. Die Statuten enthalten nähere Angaben über die vorgesehene Nutzung der Liegenschaft. Es bestehen Anteilsscheine von Fr. 5000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Publikationsorgan: SHAB. Der Vorstand besteht aus 5 oder mehr Mitgliedern; die Mitglieder des Vorstandes führen Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Vorstandes: Barbara Hug, von Zürich und Zuzwil, in Zürich, Präsidentin; Rosmarie Christen, von Affoltern im Emmental, in Flschental; Urs Rüeggsegger, von Röttenbach im Emmental, in Zürich; Rudolf Strahm, von Langnau im Emmental, in Kirchindach, sowie Benedikt Walder, von Wasterkingen, in Zürich, Verwalter.

28. Juli 1982

ITW AG für Pressewerbung, in Zürich 7 (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 706). Edwin Braxmeier, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Arbedo-Castione.

28. Juli 1982

Frau F. Kammermann, in Wetzikon, Kosmetikartikel usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1978, S. 3222). Der Geschäftsbereich ist erweitert worden um: Schlüsselfeldstelle.

28. Juli 1982

Saurer-OM-Service AG, in Kloten (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1979, S. 2281). Statuten am 19. 7. 1982 geändert. Neue Firma: **Somag Nutzfahrzeug AG**. Neues Geschäftsdomizil: Oberfeldstr. 12b.

28. Juli 1982

Schiesser AG, in Zürich II, Spezialmaschinen für die Gummiindustrie (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1982, S. 365). Die Prokuren von Susanne Balmer und Heinrich Holzer sind erloschen.

28. Juli 1982

Carotex AG, in Zürich II, An- und Verkauf von Neu- und Occasionsautos (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1977, S. 2897). Diese Gesellschaft hat sich tatsächlich aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Wehrteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

28. Juli 1982

Benol AG, in Rütli, Handel mit flüssigen Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1980, S. 1910). Jakob Jaggi-Schoelly ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eugen Wirz ist nicht mehr Delegierter des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

28. Juli 1982

Paicovex Trust Management AG, in Zürich 8, Verwaltung von Treuhandvermögen usw. (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1981, S. 2130). **Rothschild Trust Management AG**, in Zürich 8, Verwaltung von Treuhandvermögen usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2075). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Anton Zürcher, von Zürich, in Hinwil.

28. Juli 1982

Mondo Handels AG, in Zürich I, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1981, S. 2746). Von den Mitgliedern des Verwaltungsrates wohnen nun: Dr. Mahmoud El Moghazi, Präsident, und Regina Graziella El Moghazi in Volketswil.

28. Juli 1982

«Thesaurus» Continentale Effekten-Gesellschaft in Zürich, in Zürich 2, Aktiengesellschaft, Beteiligungen (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1982, S. 436). Neues Domizil: Stauffacherstrasse 8, in Zürich 4.

28. Juli 1982

Gebr. Tüscher & Co., in Zürich 5, Kommanditgesellschaft, Karosserie usw. (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1980, S. 278). Die Prokuren von Jakob Bähler und Angelo Novella sind erloschen.

28. Juli 1982

E. Asch, EDV-Beratung und -Handel, in Volketswil (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1981, S. 2264). Neuer Wortlaut der Firma: E. Asch, Heizungsoptimierung. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Beratung über Modernisierung von Wärmeerzeugungsanlagen sowie Verkauf von energiesparenden, wärmetechnischen Geräten und Zubehör; EDV-Beratung und -Handel.

28. Juli 1982

Labda Trading AG, bisher in Oberdorf BL (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1980, S. 2915). Die Generalversammlung vom 19. 7. 1982 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 14. 8. 1979 datieren, geändert. Neuer Sitz: Bassersdorf. Adresse: Emmenstrasse 24, c/o Hans Peter Frey. Zweck: Handel mit und Verarbeitung von Dichtungsmassen für Fugen und anderen Baumaterialien; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Patenten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Hat Ergebnisse aus und Rechte an Markt- und Wirtschaftsstudien im Bereiche von Farb- und Lackmaterialien im Nahen und Mittleren Osten zum Übernahmepreis von hfl. 120 000 übernommen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ernst Schaublin ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans Peter Frey, von Wartau und Bassersdorf, in Bassersdorf.

28. Juli 1982

Stamm Garage AG, in Stäfa, Goethestrasse 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 7. 1982. Zweck: Betrieb von Garagen und Autoservicestellen, Ausführung von Autoreparatur-, Spengler- und Autoelektronikarbeiten, An- und Verkauf von Ersatzteilen und Automobilen; kann auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberriert, 75 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erwirbt den Garagebetrieb an der Goethestrasse 11, in Stäfa, nämlich Maschinen, Werkzeuge, Einrichtungen, Mobilien und Ersatzteile gemäss verschiedenen Inventarlisten vom 3. 5. und 6. 7. 1982 zum Preise von Fr. 75 000 (darin eingeschlossen Fr. 13 700 für Goodwill), welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Robert Stamm, von Zürich, in Stäfa, mit Einzelunterschrift.

28. Juli 1982

Ferrolegierung Aktiengesellschaft, in Zürich 8, metallurgische Produkte (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1980, S. 546). Die Prokura von Kornelia Moritz ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Kurt Welter, von Bischofzell, in Winkel.

28. Juli 1982

Eierschmid AG (Uovasschmid SA), in Kloten (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1981, S. 4081). Prokura von Werner Herold erloschen.

28. Juli 1982

Numaco AG, in Zürich 2, Wartungs- und Unterhaltsarbeiten (SHAB Nr. 158 vom 12. 7. 1982, S. 2250). Neues Domizil: Schweighofstrasse 207, in Zürich 3.

28. Juli 1982

Auto-Hofer, in Winterthur (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1961, S. 754). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

28. Juli 1982

Theophil Keller, Textil-Agentur, in Kilchberg, Weinbergstrasse 71, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Theophil Keller, von Villigen, in Kilchberg ZH. Import von und Handel mit Textilien jeder Art; Übernahme von einschlägigen Agenturen.

28. Juli 1982

Wunderli & Co., in Uster, Kommanditgesellschaft, Handel mit Schleifmaterialien und Maschinen (SHAB Nr. 221 vom 24. 9. 1981, S. 3017). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst, die Liquidation ist durchgeführt und die Firma erloschen. Aktiven und Passiven, gemäss Bilanz per 31. 12. 1981, sind an die «Wunderli & Co AG», in Uster, übergegangen.

29. Juli 1982

Wunderli & Co AG, in Uster, Bräschlergasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 7. 1982. Zweck: Handel mit Schleifmaterialien und Maschinen; kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt die Kommanditgesellschaft «Wunderli & Co», in Uster, mit Aktiven von Fr. 1 186 004.51 und Passiven von Fr. 986 004.51, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1982, zum Preise von Fr. 200 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ida Moll-Wunderli, von Zürich und Genf, in Rapperswil SG, Präsidentin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, sowie Charles Moll, von Zürich und Genf, in Rapperswil SG, Vizepräsident; Albert Frei, von Laufen-Uhwiesen, in Stäfa; Walter Hurt, von Mumpf, in Uster, und Karl Kunz, von Egg und Trub, in Egg; diese alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien haben: Peter Kunz, von Trub, in Uster, und Erich Schaltenbrand, von Basel und Laufen, in Zürich, die jedoch nicht unter sich, sondern nur zusammen mit einem Mitglied des VR zeichnen.

29. Juli 1982

Elasg Elevation Systems AG (Elasg Elevation Systems SA) (Elasg Elevation Systems Ltd), in Zürich 6, Neumühlequai 34, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 7. 1982. Zweck: Handel mit technischen Hebevorrichtungen und -geräten aller Art sowie mit den entsprechenden Ersatz- und Zubehörsarten, Vermietung von solchen Hebevorrichtungen und -geräten; sie kann sich an verwandten Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: höchstens 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Peter Hochstrasser, von Fahrwangen, in Zürich, Präsident, sowie Kurt Rüegg, von Bauma, in Thalwil.

29. Juli 1982

Teximport Bekleidungs AG, in Volketswil (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1981, S. 1193). Statuten am 8. 7. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 750 000, zerlegt in 750 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 250 000 aus Gewinnvortrag und Fr. 250 000 durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

29. Juli 1982

Ermeto AG, in Küssnacht, Konstruktion maschinentechnischer schutzfähiger Neuheiten (SHAB Nr. 271 vom 18. 11. 1980, S. 3769). Statuten am 8. 7. 1982 geändert. Neue Firma: Gezuli AG (Gezuli Ltd).

29. Juli 1982

Meier-Zosso AG, in Zürich 11, Schreinerei (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1978, S. 2022). Die Generalversammlung vom 19. 7. 1982 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Fällanden. Adresse: Bruggacherstrasse 12.

29. Juli 1982

Robelle Fashion AG, in Zürich 11, Handel mit Damenoberbekleidung (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1982, S. 2214). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16. 6. 1982 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

29. Juli 1982

Mercedes-Benz Automobil Aktiengesellschaft, in Schlieren (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1982, S. 14). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: René Mumenthaler, von Trachselwald, in Winkel; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates oder der Direktion.

29. Juli 1982

Blewison AG, in Zürich 2, Geräte der Heizungs- und Kältetechnik (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1982, S. 1089). Neues Domizil: Binzstrasse 39, Zürich 3.

29. Juli 1982

WHG Antriebstechnik AG, in Rümlang (SHAB Nr. 153 vom 3. 7. 1980, S. 2241). Dr. André Thouvenin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Alfred Bürki, nun in Niederhasli, Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Bürki, von Brenzikofen, in Nidau.

29. Juli 1982

Chemap AG, in Männedorf, Apparate für die chemische und mikrobiologische Forschung und Technik usw. (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1982, S. 1089). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Leuenberger, von Lützelfüh, in Oberengstringen.

29. Juli 1982

Aladin Aktiengesellschaft, in Zürich 2, Metallzeugnisse (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1981, S. 768). Statuten am 9. 7. 1982 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Jean Uhlmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Vizepräsident des VR mit Einzelunterschrift: Margrit Wehrli, von Zürich und Basel, in Zürich.

29. Juli 1982

Master Accounting Services Company Ltd, in Zürich 2, Aktiengesellschaft, Treuhandfunktionen usw. (SHAB Nr. 90 vom 18. 4. 1980, S. 1270). Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Markus Schindler, von Bassersdorf, in Oberägeri. Neues Geschäftsdomizil: Seestrasse 90, Zürich 2.

29. Juli 1982

Oranfrasca AG, Zürich, in Zürich 1, Waren aller Art (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1981, S. 2961). Rico A. Bachmann ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Paul von Esch ist nunmehr einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

29. Juli 1982

Hauser Farben AG, in Wädenswil (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1981, S. 130). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Doris Hauser-Aerni, von und in Wädenswil.

29. Juli 1982

Brevo AG, in Horgen, explosions- und feuersichere Anlagen (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2218). Heinrich Hofmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

29. Juli 1982

Adolf Wirz & Partner AG, in Zürich 3, Beratungsunternehmung (SHAB Nr. 298 vom 23. 12. 1981, S. 4032). Klaus Stöckli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

29. Juli 1982

Interchemie AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2034). Dr. Paul Stadlin und Dr. Hans Brack sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Max Broder sind erloschen. Hans Leutwyler ist nicht mehr Präsident und Delegierter des VR, sondern nunmehr einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

29. Juli 1982

Carrosserie Ditting AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1979, S. 1366). Prokura von Alice Sturzenegger erloschen.

29. Juli 1982

Jaeger Fashions (Switzerland) AG, in Zürich 1, Herrenbekleidung (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1978, S. 1468). Jain Thomas McGourty ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Vizepräsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: James Peter McLean, britischer Staatsangehöriger, in Maidenhead, Berkshire (GB).

29. Juli 1982

Gleich AG, in Meilen, Grundstücke (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1980, S. 2534). Egon Gleich ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

29. Juli 1982

Walter Neuhäus AG, in Rümlang, technische Artikel (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1981, S. 1318). Erwin Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dieter Lohrenz, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Homburg (D).

29. Juli 1982

Wintifit Sport und Fitness AG, in Winterthur II (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1982, S. 613). Prokuren von Claude Thalmann und Herbert Jan Karbe erloschen.

29. Juli 1982

AF Farash AG, in Embrach, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2345). Faquir Mohammed Qureshi, Mitglied des VR (Verwaltungsrat), ist jetzt Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Peter H. Kessler, von Luzern und Schübelbach, in Embrach, dieser mit Einzelunterschrift, und Sonja Caspar, von Klosters-Serneus, in Rickenbach ZH; diese ohne Zeichnungsbefugnis.

29. Juli 1982

IFA Institut für Automation AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1980, S. 573). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Leopold Filas, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich.

29. Juli 1982

SRO-Kugelwerke J. Schmid-Roost AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1981, S. 2872). Die Prokura von Ulrich Bachmann ist erloschen.

29. Juli 1982

J. F. Jost & Co, Inhaberin M. Hagen-Jost & Co, in Schlieren, Kommanditgesellschaft, Baugeschäft (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3941).

J. F. Jost Bau AG, in Schlieren, Hoch- und Tiefbaugeschäft (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1981, S. 40)

Der Prokurist Kurt Baumann wohnt nun in Schlieren.

29. Juli 1982

Armatech AG für Spezialarmaturen, in Zollikon, wärme- und verfahrenstechnische Anlagen (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1981, S. 1077). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Margrit Thümen, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Peter Stutz, von Luzern und Sarmentorf, in Meilen.

29. Juli 1982

Emat AG, bisher in Zürich 8, elektronisch-mechanische Automatisierungstechnik (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1977, S. 3553). Statuten am 9. 7. 1982 geändert. Neuer Sitz: Stäfa. Geschäftsdomizil: Goethestrasse 11.

29. Juli 1982

M. Sauer & Co, in Winterthur I, Obergasse 6, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 14. 7. 1982. Gesellschafter: Margit Sauer, von und in Rüfenach, und Gabor Belcsak, ungarischer Staatsangehöriger, in Winterthur I; beide Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Fabrikation und Verkauf von elektronischen Geräten und Handel mit elektrischen und elektronischen Waren.

29. Juli 1982

Elektro Schneebeli & Co, in Affoltern am Albis, Zürichstrasse 122, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1982. Gesellschafter: Walter Schneebeli, von und in Affoltern am Albis, und Thomas Schneebeli, von und in Affoltern am Albis. Elektro- und Telefoninstallationen.

29. Juli 1982

A. & J. Fassbind & Co, in Zürich 12, Winterthurerstrasse 576, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1982. Gipsergesellschaft. Gesellschafter: Alois Fassbind, von Arth, in Zürich 11; Johann Fassbind, von Arth, in Volketswil, und Walter Gunzenhauser, von Hüntwangen, in Winterthur I.

29. Juli 1982

Mirolmi Sonnenschutzfolien, Miroslav Mls, in Kloten, Am Balsberg 38, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Miroslav Mls, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Kloten. Montage von Sonnenschutzfolien für Fenster und Schaufenster.

29. Juli 1982

Relais-Rohr, Electronic Systems, in Zürich, Hertensteinstrasse 39, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Rohr, von Zürich, in Zürich 11. Handel mit elektronischen Systemen.

29. Juli 1982

Peter Nef Audio Insider, in Zürich, elektronische und akustische Spezialgeräte der Radio- und TV-Industrie (SHAB Nr. 188 vom 13. 8. 1980, S. 2721). Neue Adresse: Universitätsstrasse 65. Der Firmainhaber wohnt nun in Opfikon.

29. Juli 1982

Hans Stelnacher, Schreiner und Innenausbau, in Adliswil (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1965, S. 3169). Unterschrift von Johann Stelnacher erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Beatrice Dolder-Stelnacher, von Herisau, in Adliswil.

29. Juli 1982

Schweizerische Bankgesellschaft (SBC), Zweigniederlassung in Wetzikon (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1982, S. 1962). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Prokura von Hansuli Brugger erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Ulf Bulte, von und in Wallisellen.

29. Juli 1982

Adolf Locher AG, Zweigniederlassung in Buchs, Eisen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1982, S. 281), mit Hauptsitz in Altstätten. Unterschrift von Werner Baldeger erloschen. Lic. oec. Beatrice Werhahn-Locher, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, wohnt nun in Reinach BL.

29. Juli 1982

Käserelgenossenschaft Raad, in Wald (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1977, S. 1346). Albert Halbherr ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Vizepräsident und Kassier der Verwaltung mit Kollektivunterschrift ist Josef Ebnöther, von Vorderthal, in Wald ZH. Der Präsident oder der Vizepräsident (zugleich Kassier) führt je mit dem Aktuar die Unterschrift.

29. Juli 1982

Schweizerischer Verband Graphischer Unternehmen (SVGU), in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1982, S. 1430). Willy Zwahlen, Mitglied des Zentralvorstandes, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Vizepräsident desselben.

29. Juli 1982

Baugenossenschaft Sihlhalde, in Zürich 2 (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1981, S. 1940). Statuten am 26. 3. 1982 geändert. Der Vorstand besteht nun aus 3 oder mehr Mitgliedern.

29. Juli 1982

Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Egg (Banque Cantonale de Zurich, Succursale d'Egg) (Banca Cantonale di Zurigo, Succursale d'Egg), Zweigniederlassung in Egg. Unter dieser Firma besteht in Egg eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen selbständigen Anstalt des kantonal-öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», mit Hauptsitz in Zürich 1 (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430). Adresse der Zweigniederlassung: Forchstrasse 138 (eigene Adresse). Die Bank hat den Zweck, zur Lösung der volkswirtschaftlichen und sozialen Aufgaben im Kanton beizutragen, indem sie die Befriedigung der Geld- und Kreditbedürfnisse erleichtert und Gelegenheit zur zinstragenden Anlage von Ersparnissen bietet. Sie fördert den preisgünstigen Wohnungsbau. Besonders zu berücksichtigen sind die Bedürfnisse des kleinen und mittleren Grundbesitzes, der Arbeitnehmer, des Gewerbes, der Landwirtschaft und der öffentlich-rechtlichen Körperschaften. Das Gesetz enthält nähere Bestimmungen über den Geschäftskreis. Für die Zweigniederlassung zeichnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Emil Straub, von Egnach und Hefenhofen, in Zürich, Präsident des Bankrates; Ernst Spillmann, von und in Urdorf, Vizepräsident des Bankrates, sowie ferner Walter Lüthy, von Holziken und Horgen, in Horgen; Dr. Richard Müller, von und in Winterthur, und Ernst Wellenmann, von und in Küssnacht ZH, Generaldirektoren, sowie Irma Plüss, von Vordemwald und Uster, in Uster, Sekretärin des Bankrates, und Heinz Brupbacher, von Zürich, in Bubikon; mit Kollektivprokura zu zweien: Hans-Peter Heim, von Mästrils und Zürich, in Greifensee; Hans Viganò, von Zürich, in Wallisellen, und Hansjakob Wyss, von Brütten, in Kloten, sowie Paul Köppel, von Widnau, in Egg.

29. Juli 1982

Geschäftshaus Sellbahn AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1981, S. 3685). Die Unterschrift von Willi Glur ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Joseph Eugen Dietrich, von Eggersriet, in Langnau am Albis; Hans Rudolf Zobrist, von Zürich und Rapperswil, in Zürich, und Jonny Wirz, von Bubikon, in Zürich.

29. Juli 1982

Gauss & Schmidt, Inhaber J. Dietiker & Co, in Zürich 11, Kommanditgesellschaft, Eisenschrott, Metalle usw. (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1981, S. 3893). Die Prokura von Konrad Kunath ist erloschen.

29. Juli 1982
Financing Production Corporation, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Finanzierung industrieller Produktionsunternehmen (SHAB Nr. 236 vom 12. 10. 1981, S. 3189)
Listel AG, in Zürich 1, Maschinen und Produkte auf dem Gebiete der Eisen- und Stahlindustrie (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1982, S. 1037)
 Dr. Urs Vetsch, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küsnacht ZH.

29. Juli 1982
Kobag AG für Kommunikationsberatung, in Fallanden, Beratung von Firmen und Organisationen jeder Art sowie von Privatpersonen in Fragen der Kommunikation (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 707). Statuten am 14. 7. 1982 geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert.

29. Juli 1982
Anton Seeholzer, in Affoltern am Albis, Radio- und Fernsehapparate (SHAB Nr. 61 vom 15. 3. 1971, S. 604). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

29. Juli 1982
DAP Data Acquisition Products AG, in Mönchaltorf, elektronische Geräte und Bauteile (SHAB Nr. 73 vom 29. 3. 1982, S. 891). Statuten am 25. 6. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 20 000 durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital zerfällt nun in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift sind: Rolf Gerber, von Langnau im Emmental, in Egg, und Christa Gerber, von Langnau im Emmental, in Egg.

29. Juli 1982
Decotiss AG, in Zürich 4, Textilien (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1979, S. 3117). Die Prokura von Maria Höck ist erloschen. Herbert Steiner ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Otto Gerber, von Schangnau, in Lenzburg. Neues Geschäftsdomicil: Badenerstrasse 21, Zürich 4, c/o Dr. Otto Gerber.

29. Juli 1982
Photoglob AG, in Zürich 3, Verlagsgegenstände aller Art (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1975, S. 1836). Erich Felder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

29. Juli 1982
Ertroni-Gaststätten AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1981, S. 1749). Mauro Petroni ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Orlando Bichsel, von Hasle bei Burgdorf, in Kilchberg ZH.

29. Juli 1982
Interzeag AG, in Schlieren, medizintechnische Produkte und Systeme usw. (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1982, S. 676). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Georg Caviezel, von Valendas, in Rüschlikon.

29. Juli 1982
Auto-Bewertungsstelle, in Zürich 3, Genossenschaft (SHAB Nr. 267 vom 13. 11. 1980, S. 3723). Hans-R. Schneider ist nicht mehr Präsident, sondern nun Vizepräsident der Verwaltung; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Jürg Keller ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident der Verwaltung; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Paul Stucki, nun in Richterswil, Geschäftsführer, führt seine Kollektivunterschrift ausschließlich mit dem Einzelunterschrift führenden Jürg Keller, Präsident der Verwaltung.

29. Juli 1982
Hälssén & Lyon AG (Hälssén & Lyon SA) (Hälssén & Lyon Ltd), in Zürich 2, Alfred Escher-Strasse 17 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 7. 1982. Zweck: Handel mit Lebensmitteln, insbesondere mit Tee, sowie Erwerb und Halten von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Werner Meili, von Zürich und Weisslingen, in Kilchberg ZH, Präsident, und Rudolf Lehmann, von Zofingen, in Niederrohrdorf, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juli 1982
Unical Engineering AG, in Schlieren, Energierückgewinnungsanlagen usw. (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1980, S. 1149). Laszlo Koloszar ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Willy Keller, Delegierter des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alfred Nick, von Bülten, in Zürich.

29. Juli 1982
«Zürli Woche» Verlags AG, in Rümlang (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2150). Statuten am 23. 7. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 900 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden; es zerfällt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 550 000 liberriert.

29. Juli 1982
Elienna Aktiengesellschaft, in Weinigen, Maschinen, Apparate und Geräte für die Lebensmittelbranche usw. (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1980, S. 4194). Statuten am 22. 7. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht worden; es zerfällt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 10 000 durch Verrechnung liberriert worden. Die deutsche, italienische und englische Fassung der Firma wird gerichen.

29. Juli 1982
Peter U. Kellerhals Unternehmensberatung AG, in Zürich 2, Beet-hovenstrasse 1 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 7. 1982. Zweck: Beratung in Unternehmensführung von Industrie, Handel und Verwaltung. Suche und Vermittlung von Führungskräften; sie kann sich an anderen Firmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Peter U. Kellerhals, Präsident, sowie Beatrice E. Kellerhals, beide von Basel und Niederbipp, in Richterswil.

29. Juli 1982
Pneu Caviezel AG, in Zürich 3, Haldenstrasse 19 (eigene Geschäftslokal), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 7. 1982. Zweck: Handel mit Reifen und Felgen für Fahrzeuge aller Art einschliesslich Dienstleistungen, namentlich Montage, Auswechseln und Reparaturen; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im Inland Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Karl Zeller, von Zürich, in Walchwil, Präsident, sowie Jakob Johann Caviezel und Stephan Caviezel, beide von Siat, in Zürich.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

28. Juli 1982
Raiffensenkasse Schüpfen-Rapperswil, in Schüpfen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt das Spar- und Kreditgeschäft und die damit verbundenen Geschäfte nach den Grundsätzen Raiffensens, die Förderung des materiellen und sozialen Wohls der Bevölkerung durch gemeinsame Selbsthilfe. Geschäftstätigkeit insbesondere: Entgegennahme von verzinslichen Geldern, Gewährung von Darlehen und Krediten an Mitglieder sowie Tätigkeit weiterer Bankgeschäfte und Äufnung eines unverteilbaren Genossenschaftsvermögens. Die Statuten datieren vom 25. Mai 1982. Es werden Anteilscheine von Fr. 200 ausgegeben. Die Genossenschaft ist nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Anteilscheines und haften ausserdem unbeschränkt und solidarisch für alle Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören als zeichnungsberechtigte Mitglieder an: Egon Tschanz, von Sigriswil, in Schüpfen, als Präsident; Willy Gerber, von Schangnau, in Rapperswil BE, als Vizepräsident, und Peter Neuschwander, von Langnau im Emmental, in Schüpfen, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien. Ferner zeichnet kollektiv zu zweien: Markus Ruch, von Dürrenroth, in Schüpfen, als Verwalter. Geschäftslokal: Dorf, Schüpfen.

Büro Bern

28. Juli 1982
Setega Krebs & Co., in Gasel, Gemeinde Köniz. Hans Krebs, von Kirchdorf BE, und Silvia Zwahlen, von Rüschegg, beide in Gasel, Gemeinde Köniz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1982 beginnen wird. Herstellung und Verkauf von Tankstellenaufbauten und Apparatebau. Schwarzenburgstrasse 601.

28. Juli 1982
Ramseler AG, Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Köniz (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1981, S. 3698). Mit Hauptsitz in Bern. Die Prokura von Gerhard Tiefenbach ist erloschen.

28. Juli 1982
Pierre Jeannot, in Boll, Gemeinde Vechigen, Getreide und Futtermittel (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1980, S. 558). Die Firma wird infolge Geschäftsbürovergang gelöst. Aktiven und Passiven werden von der neuen «Pierre Jeannot AG», in Boll, Gemeinde Vechigen übernommen.

28. Juli 1982
Pierre Jeannot AG (Pierre Jeannot SA), in Boll, Gemeinde Vechigen. Mit Statuten vom 19. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Import von und Handel mit Getreide und Futtermitteln sowie anderen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Pierre Jeannot», in Boll, Gemeinde Vechigen, gemäss Bilanz per 30. Juni 1982 und Sacheinlagevertrag vom 19. Juli 1982, nämlich Aktiven von Fr. 723 723.20 und Passiven von Fr. 586 419.40. Vom Übernahmepreis von Fr. 137 303.80 werden Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Mit Einzelunterschrift gehören ihm an: Pierre Jeannot, Präsident, und Ingrid Helga Jeannot-Brand, beide von Les Verrières, in Boll, Gemeinde Vechigen. Geschäftsdomicil: Gumpisbühlweg 10.

28. Juli 1982
Mawill AG Bern, in Bern, Temporalpersonal usw. (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1982, S. 870). Die Generalversammlung vom 29. Juni 1982 hat die Firmenänderung in **Percona AG** sowie die entsprechende Statutenrevision beschlossen. Neues Geschäftsdomicil: Waaghausgasse 2.

28. Juli 1982
Nauthus Bern AG, in Bern. Mit Statuten vom 27. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb von Fitnesszentren. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, schriftlich, andernfalls im SHAB, dem Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Peter Krüger, von Bremgarten bei Bern, in Bern, Präsident, und Theodor Schmutz, von Vechigen, in Bern. Rechtsdomicil: Aarberggasse 5, bei «Peter Krüger Immobilien AG». Geschäftsdomicil: Marktgasse 6.

28. Juli 1982
Libo AG, bisher in Bern, Geschirrwasschaufeln usw. (SHAB Nr. 83 vom 11. 4. 1975, S. 946). Die Generalversammlung vom 23. Juli 1982 hat die Statuten revidiert. Neuer Sitz: Ittigen, Gemeinde Bolligen. Das Aktienkapital wurde von Fr. 500 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 550 Namenaktien zu Fr. 1000 und 50 Namenaktien zu Fr. 100. Antonio Bolla, Mitglied des Verwaltungsrates und Sekretär, wohnt nun in Ittigen, Gemeinde Bolligen. Geschäftsdomicil: Ey 5.

Bureau de Bienne

28. juillet 1982
Giant Music A. Christinaz, à Bienne. Le chef de la maison est Alain Christinaz, de St-Blaise, à Bienne. Commerce d'instruments de musique. Marché-Neuf 30.

Büro Burgdorf

27. Juli 1982
Thoml & Rätz, Baugeschäft, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal. Rudolf Thoml, von Oberburg, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal, und Marius Rätz, von Leuzigen, in Jegenstorf, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1982 beginnen wird. Umbauten, Renovationen und Reparaturen. Dorfstrasse 17.

Büro Erlach

28. Juli 1982
Arnold Winkelmann, in Siselen. Handel mit Vieh (SHAB Nr. 85 vom 12. 4. 1956, S. 930). Die Firma wird gemäss Art. 68 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Büro Fraubrunnen

27. Juli 1982
Mühle Fraubrunnen, Hans Messer u. Co., in Fraubrunnen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1981, S. 1517). Die Kommanditsumme von Martha Messer-Messer ist von Fr. 10 000 auf Fr. 190 000 erhöht worden. Neu sind als Kommanditäre mit einer Kommanditsumme von je Fr. 20 000 in die Gesellschaft eingetreten: Jacqueline Messer-Probst; Hans-Benedict Messer; Corinne Messer und Alexander Messer, alle von Zuggenried in Fraubrunnen, und Danielle Messer, von Zuggenried, in Bern.

27. Juli 1982
Schweizerischer Bankverein, Agentur Shoppyland-Moosseedorf, Zweigniederlassung in Moosseedorf (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1982, S. 871). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Dr. Hugo Grob, Dr. Hans-Rudolf Vogeli und Urs Eberhardt sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Georges Blum, von Schwyz und Pully, in Lausanne.

27. Juli 1982
Kontex AG, in Urtenen, Engros- und Einzelhandel in Textilien (SHAB Nr. 130 vom 9. 6. 1982, S. 1854). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 13. 7. 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die 100 Inhaberaktien zu nominal Fr. 500 werden umgewandelt in 50 Namenaktien zu nominal Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Die übrigen revidierten Artikel sind nicht publikationspflichtig.

27. Juli 1982
Gromo AG, in Münchenbuchsee, Verkauf von Geschenk- und Werbearbeiten usw. (SHAB Nr. 177 vom 4. 8. 1981, S. 2486). Neu in den VR (Verwaltungsrat) wurde als Mitglied gewählt: Frédy von Gunten, von Sigriswil, in Bern; er führt die Unterschrift nicht. Das bisherige Mitglied des VR Urs Grossenbacher ist nun Vizepräsident; er zeichnet wie bisher einzeln; er wohnt nun in Courtoin.

27. Juli 1982
Riwx Chemie AG, in Münchenbuchsee, Fabrikation von und Handel mit chemischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1973, S. 2626). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zollikofen (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1982, S. 2231) im Handelsregister von Fraubrunnen gelöscht.

Bureau de La Neuveville

28. juillet 1982
Pierre Morand, à La Neuveville, agence immobilière, architecture et créations d'intérieurs (FOSC du 20. 8. 1980, no 194, p. 2797). Nouvelle raison sociale: **Pierre Morand, Centre de l'habitat**. La maison ajoute à son genre d'affaires l'ameublement et la décoration. Nouvelle adresse: chemin des Epinettes 6.

Luzern - Lucerne - Lucerna

28. Juli 1982
Portas Fachbetrieb Steinbrück-Türen-Service, in Buttisholz (SHAB Nr. 170 vom 27. 7. 1981, S. 2388). Die Inhaberin hat den Geschäftssitz nach Sursee verlegt. Neue Adresse: Tulpenweg 4, 6210 Sursee. Sergio Steinbrück, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Sursee.

28. Juli 1982
Raiffensenkasse Eschenbach, in Eschenbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1667). Konrad Stocker, Vizepräsident, wohnt nun in Eschenbach LU.

28. Juli 1982
Bell Maschinenfabrik A.G. Kriens, in Kriens (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1982, S. 2). Die Prokura von Heinz Schoch ist erloschen.

28. Juli 1982
Gebr. Kauffmann AG, in Luzern, Fleisch (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1980, S. 2702). Die Prokura von Erich Klarer ist erloschen.

28. Juli 1982
Optiplan AG, in Luzern, Engineering, Experten, Beratungen usw. im Maschinenbau (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1982, S. 30). Statutenänderung vom 25. Juni/27. Juli 1982. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert durch Bareinzahlung von Fr. 2000 und Verrechnung von Fr. 28 000. Die bisherigen 200 Namenaktien zu Fr. 250 wurden in 25 Namenaktien zu Fr. 2000 umgewandelt. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 25 Namenaktien zu Fr. 2000 um Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberriert durch Bareinzahlung von Fr. 10 000 und Verrechnung mit einer Forderung von Fr. 40 000. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 2000. Neuer Zweck: Ausführung von Engineering, Experten, Beratungen usw. im Maschinenbau; Entwicklung, Herstellung, Verkauf und Vertretung technischer Erzeugnisse und Dienstleistungen; Beteiligungen; Kauf und Verkauf, Überbauung und Verwaltung von Grundeigentum. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Jules Kneubühler und Silvia Eisner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie zeichnen nicht. Livia Csonka, bisher Präsidentin, ist nun einzige Verwaltungsrätin; sie zeichnet weiterhin einzeln.

28. Juli 1982
Genossenschaft für sozialen Wohnungsbau Rickenbach, in Rickenbach (SHAB Nr. 67 vom 2. 3. 1980, S. 915). Othmar Frank ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Josef Wey, von und in Rickenbach LU.

Obwalden - Obwald - Intervado Soprasseva

28. Juli 1982
W. Gasser, Café Bijou, in Lungern. Inhaber der Einzelfirma ist Werner Gasser-Dixon, von Lungern, in Sachseln. Betrieb des Cafés Bijou in Lungern. Geschäftsadresse: Brüngrasse, 6078 Lungern.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

28. Juli 1982

Partner Garage AG Stans, in Stans. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer oder mehrerer Autogaragen einschliesslich Verkauf und Reparatur aller Arten von Motorfahrzeugen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Josef Näpflin, von und in Beckenried. Domizil: Rotzlochstrasse (eigene Räumlichkeiten), 6370 Stans.

Zug - Zoug - Zugo

28. Juli 1982

KRT Antriebstechnik AG, bisher in Dussnang (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1973, S. 195). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Mai 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun: **Befi AG**. Zweck: Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Antriebsselementen, insbesondere Getrieben, Elektromotoren, Steuerungen und allen damit in Zusammenhang stehenden Objekten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. 7. 1970. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Peter Leuzinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Urs Stüdi, von Deitingen/Grenchen, in Obrieden. Die Prokuren von Heinz Friedrich Wilhelm Hillebrenner, Paul Aloisius Decker und Herbert Bisdorf sind erloschen. Domizil: Grienbachstrasse 17, c/o Treuhand von Flüe AG, 6300 Zug.

28. Juli 1982

Lisak AG, in Zug, Leasing-, Finanz- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1977, S. 3819). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Mai 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

28. Juli 1982

Pila AG, in Zug, Erwerb, Vermietung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1980, S. 3515). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

28. Juli 1982

Circle Three AG, in Zug, Verkaufsförderung von Produkten der Friedland Doggart-Gruppe usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1978, S. 784). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

28. Juli 1982

Sanco Trading AG (Sanco Trading SA) (Sanco Trading Inc.), bisher in Basel (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1980, S. 1216). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Juli 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Ch. a. verlegt. Die Firma lautet nun: **Sanco AG (Sanco SA) (Sanco Ltd.)**. Zweck: Handel mit Lebensmitteln, insbesondere mit qualitativ hochwertigen Früchten und Fruchtkonserven, Reformprodukten, getrockneten sowie biologisch gezogenen Früchten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. 5. 1976. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Abraham N. Shapiro, Präsident und Direktor; Otto Bumbacher und Madeleine Kräuchi sind aus dem VR ausgeschieden. Die Unterschrift von Abraham N. Shapiro ist erloschen. Ebenfalls erloschen ist die Prokura von Eva Inge Shapiro. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Nicolas Klopfer, von Bremblens, in Edlibach, Gemeinde Menzingen. Domizil: Luzernerstrasse 27, 6330 Cham.

28. Juli 1982

A.G. für Eigentumswohnungen, in Zug (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1981, S. 535). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Juli 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Indec-Sord AG**. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Übernahme und Ausführung von Beratungsaufträgen aller Art, Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Übernahme und Auswertung von Patent- und Lizenzrechten aller Art, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien im Ausland. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

28. Juli 1982

Rollast SA, in Zug, Erwerb gewerblicher Eigentumsrechte usw. (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1980, S. 2936). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

28. Juli 1982

Wyss Pharma AG, in Zug, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 186 vom 14. 8. 1981, S. 2615). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag ist durch Entnahme aus zur freien Verfügung der Gesellschaft stehenden Reserven voll liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000.

28. Juli 1982

Digruwa Grundstückverwaltungs GmbH, in Zug (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1978, S. 1359). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Mai 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

28. Juli 1982

Callog Services AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vertrieb von Vorrichtungen für die Aufzeichnung von detaillierten Angaben über Ferngespräche sowie die Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich des Fernmeldewesens. Die Gesellschaft kann auch Patente, Lizenzen und Know-how auf dem Gebiet der internationalen Fernmeldetechnik und Datenverarbeitung erwerben, verwalten, verwerten und veräussern sowie Liegenschaften und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 51 000, eingeteilt in 30 Namenaktien zu Fr. 1500 und 60 auf den Namen lautende Vorragsaktien zu Fr. 100, welche hinsichtlich der Dividende und im Falle der Liquidation privilegiert sind. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Ernest Kjainguti, von Samedan, in Richterswil ZH. Domizil: Baarerstrasse 43, c/o Itag Treuhand GmbH, 6301 Zug.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

28. Juli 1982

BTC Bureau Technique Corminboeuf S.A., à Corminboeuf, rue du Centre. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 7. 1982. But: exploitation d'un bureau technique, travaux de génie civil et d'architecture. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. René Meuwly, à Corminboeuf, et Jean-Daniel Buergy, à Onens, ont fait apport selon contrat d'apports du 15. 7. 1982 de diverses créances et de véhicule pour un montant de fr. 56 000, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: René Meuwly, de St-Antoine, à Corminboeuf, est président; Jean-Daniel Buergy, de Nottaz, à Onens, secrétaire, et Charles Jaquet, d'Estavannens, à Fribourg, membre; ils signent collectivement à deux.

28. Juli 1982

Marie-Rose Spicher, à Fribourg. La titulaire est Marie-Rose Spicher, épouse d'homme autorisé de Jean-Pierre, d'Ueberstorf, à Fribourg. Exploitation d'un kiosque à journaux et tabacs. Route de Villars 22.

28. Juli 1982

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, succursale de Fribourg, fabrique de machines, etc. (FOSC du 24. 11. 1981, n. 273, p. 3700), avec siège à Winterthur. Le fondé de pouvoir Josef Tüfer, de Hohenrain, à Embrach, signe dorénavant collectivement à deux pour l'ensemble de l'établissement.

28. Juli 1982

Unigey S.A. en liquidation, à Fribourg, systèmes de sécurité, etc. (FOSC du 7. 4. 1981, n. 80, p. 1081). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Büro Murten (Bezirk See)

20. Juli 1982

Diamed AG, in Murten, Herstellung und den Vertrieb von medizinischen, diagnostischen und anderen Produkten (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1982, S. 1610). In der Generalversammlung vom 16. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 900 000 erhöht durch Ausgabe von 3000 Namenaktien zu Fr. 100, davon wurden Fr. 15 300 in bar und Fr. 284 700 durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft voll liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 900 000, eingeteilt in 9000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft hat ausserdem ihre Statuten revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus: Fritz Stauffer, von Sigriswil, in Muntelier, Präsident (bisher Mitglied); Jean Adam, Delegierter des VR wohnt nun in Merlach (bisher); Karl-Heinz Drescher, von und in Duddingen, Mitglied (bisher Präsident); und Wilhelm Crecelius, Mitglied (bisher). Jean Adam führt Einzelunterschrift (wie bisher), die übrigen Mitglieder zeichnen kollektiv zu zweien (wie bisher).

Büro Tafers (Bezirk Sense)

28. Juli 1982

Käsereigenossenschaft Lanthen, in Lanthen, Gemeinde Schmitten, Genossenschaft (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1973, S. 3311). Aus der Verwaltung ausgeschieden: Pius Jungo, Präsident; Meinrad Siffert, Vizepräsident; Josef Schmutz, Sekretär-Kassier; ihre Unterschriften sind erloschen. Johann Bucheli, von Malters, in Lanthen, Gemeinde Schmitten, bisher Beisitzer, ist jetzt Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder der Verwaltung: Hugo Reidy, von Schmitten, in Lanthen, Gemeinde Schmitten, Präsident; Pius Lauper, von Schmitten, in Lanthen, Gemeinde Schmitten, Sekretär-Kassier. Der Präsident und der Sekretär-Kassier zeichnen kollektiv je zu zweien.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

28. Juli 1982

SM Service + Montage Egerkingen AG, in Egerkingen (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1981, S. 524). Prokura zu zweien neu, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Peter Bravin, von Appenzell, in Zuchwil.

Büro Olten-Gösgen in Olten

28. Juli 1982

Liresa, Zweigniederlassung in Olten, Geldwechselgeschäft usw. (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1981, S. 3920). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Gaetano De Nardo, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Mitglied des VR (Verwaltungsrates) einzeln. Franco Frey-Pace, bisher als Mitglied des VR zeichnend, führt seine Einzelunterschrift nun als Präsident des VR.

28. Juli 1982

Stameho Kurt Stauffer, in Kappel, Höchmatt 473, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Stauffer, von Safenwil, in Olten. Rohrleitungsbau.

28. Juli 1982

Solothurner Handelsbank, Filiale Olten, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3852). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Solothurn. Die Unterschrift des Direktors Eduard Rentsch ist erloschen. Max Fischer, bisher Vizedirektor, nun als Direktor, und Marcel von Arx, bisher Vizedirektor, nun als stellvertretender Direktor, führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Hugo Frey, von und in Wangen bei Olten, als Direktor, und Joseph Marti, von Bettlach, in Grenchen, als Vizedirektor.

28. Juli 1982

Baltac AG Olten, in Olten, Ingenieurbüro für Heizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1982, S. 1639). Statutenänderung: 20. Juli 1982. Die Firma lautet nun: **Balplan AG**.

28. Juli 1982

Von Roll AG, Département Gussprockite, Olten, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1982, S. 2297), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Die Unterschrift des Direktors Fritz Vogt ist erloschen.

28. Juli 1982

Silo Olten AG, in Olten (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1980, S. 2536). Georges Pasche, bisher Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Tesdorpf, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des VR; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Ernst Fisch, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Stutz, von Hägglingen, in Pully. Peter Tesdorpf und Theo Schürmann zeichnen nicht unter sich; ebenso zeichnen Ernst Fisch und Hans Stutz nicht unter sich.

28. Juli 1982

Isor AG, in Olten, Unterführungsstrasse 42, bei Büro Abegg, Lüthy und Huber, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. Juli 1982. Zweck: Kauf und Verkauf von Produkten aller Art, insbesondere aus der Metallbranche, und Übernahme von Vertretungen. Die Gesellschaft kann Engineering und Know-how im Bereich der Metallverarbeitung vermitteln, sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Lüthy, von und in Solothurn, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christian Folter, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung, und Walter Morand, von Zuchwil, in Solothurn, Sekretär, mit Einzelunterschrift.

Büro Stadt Solothurn

28. Juli 1982

Bellas Artes Frensdorff + Romli, in Solothurn, Handel mit Kunsthandwerkartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 7. 6. 1982, S. 1823). Der Gesellschafter Erich Frensdorff wohnt nun in Bellach.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

26. Juli 1982

Indu Industrie-Verlag AG, in Basel, Elisabethenstrasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. 7. 1982. Zweck: Herausgabe und Vertrieb von Büchern, Zeitungen, Zeitschriften, vornehmlich im Industriebereich, sowie Erwerb, Wahrung, Verwaltung und Auswertung von Urheberrechten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit gleichartigem oder ähnlichem Geschäftsbereich beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Anton Küng, von Emmen und Greifensee, in Greifensee, Präsident, und Hansjörg Surber, von Zürich, in Binningen; beide mit Unterschrift zu zweien.

27. Juli 1982

W. Tschopp AG, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1981, S. 447). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Robert Ernst Eisenhart, von und in Basel.

27. Juli 1982

Tschopp Do-it-yourself AG, in Basel, Führung von Detailverkaufsgeschäften usw. (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1980, S. 1373). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ines Guth und Jakob Tschopp, beide infolge Demission. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Robert Ernst Eisenhart, von und in Basel.

27. Juli 1982

Neill Isler, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 179 vom 6. 8. 1981, S. 2516). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

27. Juli 1982

Wohngenossenschaft Wettstein, in Basel (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1980, S. 2783). Unterschrift Jürg Pardey, bisher Verwaltungsssekretär (Mitglied), nun Verwaltungsmittglied, erloschen. Unterschrift mit dem Verwaltungsratspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Willi Gutfleisch, von und in Basel, bisher Verwaltungsmittglied, nun Verwaltungsssekretär (Mitglied).

27. Juli 1982

Nilo Kredit & Finanz AG, in Basel (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2010). Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: René Züger, von Lachen, in Pratteln.

27. Juli 1982

Wohngenossenschaft Ralnaltee, in Riehen (SHAB Nr. 154 vom 7. 7. 1982, S. 2203). Statutenänderung: 27. 2. 1981. Zweck nun: Verschaffung gesunder und preisgünstiger Wohnungen für die Genossenschafter. Anteilscheine nun: Fr. 100, Fr. 500 und Fr. 1000. Verwaltung nun: mindestens 5 Mitglieder.

27. Juli 1982

Andreas Salle Printee, in Basel, Münchensteinerstrasse 148, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Salle, von und in Basel. Geschäftsnatur: Herstellung und Verkauf von gedruckten Schaltungen.

27. Juli 1982

M. Buess, in Basel, Obst und Gemüse en gros (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1970, S. 2813). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Juli 1982

Akino, Odd Tyskerud, in Basel, Waren aller Art (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1981, S. 1320). Domizil nun: Reinacherstrasse 6.

27. Juli 1982

Haabeex, Håkon Brekke, in Basel, Waren aller Art (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1981, S. 1320). Domizil nun: Reinacherstrasse 6, bei Akino, Odd Tyskerud.

27. Juli 1982

Stehle & Gütnecht AG, in Basel, Finanzgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3619). Prokura Hans Müller erloschen.

27. Juli 1982

Basler, Versicherungs-Gesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2010)

Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2010)

Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Robert Vischer, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Dr. Hugo Grob, dieser infolge Todes. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Dr. Franz Lütolf, von Althofen, in Liestal, und Josef Zumstein, von Lungern, in Küssnacht ZH. Unterschrift zu zweien neu: Guy F. Sarasin, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungsratsvizepräsident, Gianfranco Balestra, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor und Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied) zu zweien.

27. Juli 1982

Bälöse-Holding, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2010). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hugo Grob, infolge Todes, und Dr. Robert Vischer, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Dr. Franz Lütolf, von Althofen, in Liestal, und Josef Zumstein, von Lungern, in Küssnacht ZH. Unterschrift zu zweien neu: Guy F. Sarasin, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungsratsvizepräsident.

27. Juli 1982

PAN, Pensionskasse für Angestellte der Nahrungs- und Genussmittel-Industrie und für nahebestehende Unternehmen, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2624). Statutenänderung: 3. 6. 1982. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

27. Juli 1982

Basliana AG, in Basel, Wolle usw. (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1970, S. 2000). Prokuren Peter Grasser, Walter Hammer und Rolf Tschudin erloschen. Prokura zu zweien neu: Werner Kasper, von Basel, in Reinach BL, und Werner Vischer, von Basel, in Riehen. Werner Hoffmann, Prokurist, wohnt nun in Allschwil.

27. Juli 1982

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

28. Juli 1982

H. Senn Blumen, in Binningen, Leimgrubenweg 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich Senn-Steiner, von Binningen, in Binningen. Handel mit und Aufzucht von Blumen und verwandten Geschäften (Gärtnerei).

28. Juli 1982

Bussinger & Itin, in Ormalingen, Eggweg 16, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1982. Gesellschafter: Werner Bussinger, von und in Ormalingen, und Markus Itin, von Arisdorf, in Hemmiken. Betrieb eines Architekturbüros und einer Bauunternehmung.

28. Juli 1982

Foco Forster AG, in Aesch, Fabrikation und Entwicklung von und Handel mit Einrichtungen der Lager- und Fördererntechnik sowie Betriebs- und Büroorganisation usw. (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 832). Prokura Rainer A. Blattner-Baschung erloschen.

28. Juli 1982

Edmund Gysi AG, Industrie-Vertretungen, Bern, in Binningen, Hasenrainstrasse 92, Zweigniederlassung (Neueintragung), mit Hauptsitz in Bern. Errichtung: Verwaltungsratsbeschluss vom 28. Juni 1982. Eintragung im Handelsregister Bern: 3. Juni 1982 (letzte Publikation: SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1982, S. 1963). Zweck: Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten für die Industrie. Für diese Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift die Mitglieder des Verwaltungsrates: Edmund Gysi, von Buchs AG, in Liebfeld, Gemeinde Köniz, Präsident; Roland Schüssler, von Basel, in Binningen, Sekretär, welcher auch als Geschäftsführer Einzelunterschrift führt, und Anton Müller, von Basel, in Bern. Einzelprokura: Verena Schüssler, von Basel, in Binningen.

28. Juli 1982

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

28. Juli 1982

SMS Schalungsbau GmbH, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1981, S. 3701). An der Generalversammlung vom 30. 6. 1982 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Speicher verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 3. 9. 1981 entsprechend revidiert. Zweck: Entwicklung, Konstruktion, Vertrieb und Montage von Schalungssystemen und Geräten für den Beton- und Stahlbau sowie Bau und Vertrieb von Maschinen und Geräten anderer Art, ferner Handel mit Maschinen und Geräten, Bestandteilen und verwandten Produkten, wissenschaftliche und industrielle Forschung aller Art, soweit sie mit der Geschäftstätigkeit der Gesellschaft zusammenhängt. Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten, insbesondere von Patenten, Patentrechten und Markenrechten. Die Gesellschaft kann sich auch an andere Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 1 Stammeinlage von Fr. 43 000 der Gesellschafterin SMS Schalungsbau Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Memmin-

gerberg (D), 1 Stammeinlage zu Fr. 5000 des Gesellschafters Peter Poser, deutscher Staatsangehöriger, nun in Speicher, und je eine Stammeinlage zu Fr. 1000 der Gesellschafter Dietrich Josef Erhart und Barbara Brigitte Erhart, beide deutsche Staatsangehörige, in Memmingen (D). Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer sind die Gesellschafter: Dietrich Josef Erhart, mit Einzelunterschrift, und Peter Poser, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien erteilt an die Gesellschafterin: Barbara Brigitte Erhart-Avemarg. Geschäftsadresse: Hinterwies, 9042 Speicher.

28. Juli 1982

Hospico AG, in Herisau, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1947)

Tap AG, in Herisau, Verwaltung und Vertrieb von Immobilien usw. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1982, S. 451)

Limer AG, in Herisau, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1947)

Der einzige Verwaltungsrat Jürg Wohnlich wohnt nun in Goldach.

28. Juli 1982

Elektro Schmid & Co., in Speicher. Kurt Schmid, von Walzenhausen; Alfred Holenstein, von Fischingen, und Hanspeter Streule, von Appenzell, alle in Speicher; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, wobei die Gesellschafter Alfred Holenstein und Hanspeter Streule nicht unter sich zeichnen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 2. August 1982 ihren Anfang nimmt. Elektro-Installationsgeschäft. Buchen 245, 9042 Speicher.

28. Juli 1982

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Berichtigung

Montage- und Gewerbe-AG Tempo, in Sargans (SHAB Nr. 148 vom 27. 6. 1980, S. 2187). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind.

28. Juli 1982

«Zum Fischers» Annen Inh. F. + R. Kühne, in St. Gallen. Ferdi Kühne, in St. Gallen, und Robert Kühne, in Speicher AR, beide von Pfäfers, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1982 ihren Anfang nimmt. Fischereiartikel. Die Gesellschaft übernimmt das Inventar der bisherigen Einzelfirma «Zum Fischers» Annen, in St. Gallen. Metzgergasse 9, 9000 St. Gallen.

28. Juli 1982

Royal Geschenke AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1981, S. 981). An der Generalversammlung vom 27. Juli 1982 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 120 000 erhöht durch Ausgabe von 70 neuen, voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

28. Juli 1982

Niederer AG, in Albstätten. Erstellung von Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 477). An der Generalversammlung vom 27. Juli 1982 wurden die Statuten teilweise geändert. 50 bisherige Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 500 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 500 000 ist somit eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100 und 450 Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrige Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

28. Juli 1982

Goldphila S.A., bisher in Chiasso, Handel mit Briefmarken usw. (SHAB Nr. 108 vom 13. 5. 1981, S. 1541). An der Generalversammlung vom 27. Juli 1982 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Wil SG verlegt und die ursprünglich vom 26. März 1974 datierenden Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: An- und Verkauf von sowie Handel mit Briefmarken. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Voll liberiertes Grundkapital wie bisher Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

Renato Bullani und Claudio Rezzonico sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenigen von Guido Bazzali, italienischer Staatsangehöriger, in Bagnò a Ripoli (I), welcher Mitglied des VR bleibt, und Paolo Realini, Direktor, sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Hans Rapp, von Zürich, in Wil SG. Peter Rapp, von Zürich, in Wil SG, Präsident des VR, führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Togenburgerstrasse 139-141, 9500 Wil.

28. Juli 1982

Between AG, bisher in Birmensdorf ZH (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1979, S. 3313). An der Generalversammlung vom 27. Juli 1982 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Bazenheid, Gemeinde Kirchberg SG, verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 21. September/5. Oktober 1979 entsprechend revidiert. Zweck ist: Erwerb, Erschliessung, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken. Voll liberiertes Grundkapital wie bisher Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Das bisherige Mitglied, Adrian Müller, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Alois Stehrenberger, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Mario Stehrenberger, beide von Frillschen, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg; letzterer mit Kollektivunterschrift zu zweien. Renaud Müller, von Lotzwil, in Birmensdorf ZH, bisher Präsident, bleibt weiterhin Mitglied des VR und führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: bei Alois Stehrenberger, Bahnhofstrasse 16, 9602 Bazenheid.

28. Juli 1982

Pur AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1975, S. 2187). An der Generalversammlung vom 27. Juli 1982 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Bazenheid, Gemeinde Kirchberg, verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 22. Juli 1975 entsprechend revidiert. Zweck ist wie bisher: Erwerb, Erschliessung, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Unternehmungen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital wie bisher Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Neu wurden in den VR gewählt: Alois Stehrenberger, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Mario Stehrenberger, beide von Frillschen, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg; letzterer mit Kollektivunterschrift zu zweien. Das bisher einzige Mitglied des VR Renaud Müller, von Lotzwil, in Birmensdorf ZH, führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: bei Alois Stehrenberger, Bahnhofstrasse 16, 9602 Bazenheid.

28. Juli 1982

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

28. Juli 1982

Rapp-Handels AG, Wil, in Wil (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3521)

Peter Rapp, Präsident, und Hans Rapp, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnen nun in Wil SG.

28. Juli 1982

Kraftwerke Sarganserland AG (KSL), in Pfäfers (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1982, S. 1432). Dr. Rudolf Amacker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde in den VR gewählt: Werner Wydler, von und in Zürich, ohne Unterschrift. Der Prokurist Max Giger wohnt nun in Baden. Der Prokurist Erwin Ecknauer ist Bürger von Herznach.

28. Juli 1982

Impag AG, in Rheineck. Fabrikation von und Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 186 vom 14. 8. 1981, S. 2615). Rolf Leuenberger-Dünki, Präsident; Hans Thuli, Vizepräsident; Dr. Robert Kohler-Rodel und Rudolf Rüfenacht sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Meinrad Betschart ist nun einziges Mitglied des VR und führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

28. Juli 1982

Coop Werdenberg, in Buchs, Genossenschaft (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1981, S. 1113). Diese Genossenschaft hat an der Delegiertenversammlung vom 16. Dezember 1980 die Fusion mit der Genossenschaft «COOP Ostschweiz», in Gossau SG, mit Übergang sämtlicher Aktiven und Passiven mit Wirkung ab 1. Januar 1982 gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1981 beschlossen. Die Genossenschaft ist daher aufgelöst.

28. Juli 1982

Coop Ostschweiz, in Gossau, Genossenschaft (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1982, S. 42). An der Delegiertenversammlung vom 25. April 1981 und gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 14. November 1980 wurde die Fusion mit der Genossenschaft «Coop Werdenberg», in Buchs, beschlossen. Demnach übernimmt die «Coop Ostschweiz» die «Coop Werdenberg» mit sämtlichen Aktiven und Passiven im Sinne von Art. 914 OR mit Wirkung ab 1. Januar 1982 aufgrund der Fusionsbilanz per 31. Dezember 1981.

28. Juli 1982

Müko, Müller und Kolb, in Buchs. Christian Müller, von Wartau, in Weite, Gemeinde Wartau, und Jakob Kolb, österreichischer Staatsangehöriger, in Tisis (A), sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 7. 1982 ihren Anfang nahm. Gartenbau-Gartengestaltung. Bahnhofplatz, 9470 Buchs.

28. Juli 1982

Max Feuer, in St. Gallen, Handel mit und Reparaturen von Näh- und Spezialmaschinen (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2278). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Juli 1982

«Zum Fischers» Annen, in St. Gallen, Handel mit Sportfischereiarbeiten (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1970, S. 1037). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Juli 1982

Zünda AG, in Altenrhein, Gemeinde Thal. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Juli 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art; An- und Verkauf sowie Vermittlung von Immobilien und Hypothekartikeln; An- und Verkauf von Patenten, Herstellungsarten von Maschinen sowie deren Export und Import; Beteiligung an anderen Unternehmungen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 28. Juli 1982 samt Detailverzeichnis 1 Auto Marke Toyota, diverse elektrische Maschinen, Plastikharze und Paletten Parafin zum Preise von Fr. 49 000, wovon Fr. 24 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Kollektivunterschrift zu zweien: Albert Hutter, von Oberriet, in Altenrhein, Gemeinde Thal, Präsident, und Walter Hollenstein, von Bütschwil, in St. Gallen, Gemeinde Thal, Vizepräsident. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Maria Hutter-Stoop, von Oberriet, in Altenrhein, Gemeinde Thal, und Elisabeth Hollenstein-Molnar, von Bütschwil, in St. Gallen, Gemeinde Thal. Geschäftsadresse: Dorfstrasse 218, 9423 Altenrhein.

28. Juli 1982

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Graubünden - Grisons - Grigioni

28. Juli 1982

Società Immobiliare Sgarò S.A., in liquidazione, in Roveredo, società sciolta e liquidata (FUSC del 17. 3. 1982, n. 63, p. 845). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali dato il loro consenso.

28. Juli 1982

Angst & Pfister Holding AG, in Chur (SHAB Nr. 152 vom 2. 7. 1980, S. 2236). Josef Mattich, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Juli 1982

Aargau - Argovie - Argovia

28. Juli 1982

Häxle-Stübel Kunsthandwerk Erika Hörger, in Fislisbach, Badenstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Erika Hörger, österreichische Staatsangehörige, in Remetschwil. Ferner führt Einzelunterschrift: Mario Urbani, italienischer Staatsangehöriger, in Remetschwil. An- und Verkauf von handwerklichen Kunstgegenständen und Handarbeiten.

28. Juli 1982

Hans Meier AG, Transporte, in Leuggern (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1979, S. 1279). Hans Peter Meier, nun in Leibstadt, und Bruno Meier, Verwaltungsratsmitglieder, zeichnen nun zu zweien.

28. Juli 1982

Heinz Stöckli Kleinbaggerbetrieb, bisher in Zofingen (SHAB Nr. 50 vom 2. 3. 1982, S. 664). Sitzverlegung nach Strengebach, Hardmattenweg 3. Heinz Stöckli, Firmainhaber, und die zeichnungsberechtigte Therese Kretz wohnen nun in Strengebach.

28. Juli 1982

René A. Graber, in Schöffland, Spenglerei und sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 137 vom 4. 6. 1971, S. 1362). Einzelunterschrift neu: Roger Graber, von Sigriswil, in Schöffland.

28. Juli 1982

Aerosol-Service AG, in M ö h l i n, chemisch-technische Artikel usw. (SHAB Nr. 88 vom 19. 4. 1982, S. 1198). Unterschrift Arthur Wittwer, Vizedirektor, sowie Prokuren Peter Fügler und Rudolf Schicker erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Franz Kuhn, von Dotikon, in Feldbrunnen-St. Niklaus.

28. Juli 1982

Siegfried Aktiengesellschaft, in Z o f i n g e n, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1981, S. 3124). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hans A. Siegfried, Präsident, und Dr. Bert Siegfried, Vizepräsident, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Hans H. Mahler, Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: John Strasser, von Bonstetten, in Aarburg, Unterschrift Dr. Rudolf Schlumpf, Vizedirektor, und Prokura Dr. Guido Drykoningen erloschen. Dr. René Gnehm und Dr. Kurt Thiele, deren bisherige Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien.

28. Juli 1982

Gugelmann Innenausbau AG, in Aarburg (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1982, S. 2058). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ellen Gugelmann und Hans A. Gugelmann, Unterschriften erloschen. Hans Gugelmann-Hunziker, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

28. Juli 1982

Scubapro EU, in H a l l w i l, Unterwassergeräten usw. (SHAB Nr. 269 vom 19. 11. 1981, S. 3649). Direktor mit Einzelunterschrift neu: Mamdouh A. Ashour, Bürger der USA, in St.-Paul-de-Vence (F).

28. Juli 1982

Wohnbaugenossenschaft Rhenania Rheinfelden, in R h e i n f e l d e n (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1971, S. 2884). Aus Vorstand ausgeschieden: Rolf Zimmermann, Protokollführer; Unterschrift erloschen. Erwin Eiholzer, Kassier, zeichnet nun auch als Vorstandsvizepräsident zu zweien. Vorstandsmitglied und Aktuar mit Unterschrift zu zweien neu: Verena Affolter, von Gerlafingen, in Rheinfelden.

28. Juli 1982

Raiffeisenkasse Zufikon, in Z u f i k o n, Genossenschaft (SHAB Nr. 281 vom 3. 12. 1981, S. 3813). Aus Vorstand ausgeschieden: Josef Schupp-Leu, Präsident; Unterschrift erloschen. Othmar Stettler, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien. Vorstandsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Ruth Schatzmann, von Windisch, in Zufikon.

28. Juli 1982

Georg Fischer Brugg-Oehler AG, in B r u g g, Maschinenfabrik (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1516). Prokura Ernst Gfeller erloschen.

28. Juli 1982

Walo Bertschinger AG (Walo Bertschinger SA), Zweigniederlassung in L e n z b u r g, Kieswerkstrasse 1903 (Neueintragung), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Errichtung: Verwaltungsratsbeschluss vom 17. 5. 1982. Firma am Hauptsitz: «Walo Bertschinger AG (Walo Bertschinger SA)». Eintragung im Handelsregister Zürich: 25. 7. 1947 (letzte Publikation: SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1982, S. 14). Zweck: Übernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten, insbesondere von Strassen, Geleisen, Wasser-, Tunnel- und Brückenbauten. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Walo Bertschinger, von Lenzburg, in Zumikon, Verwaltungsratspräsident, und Dr. Walter H. Meier, von Herrliberg, in Zürich, Verwaltungsratsvizepräsident und Delegierter. Unterschrift zu zweien führen: Armin Böhler, von Rheinfelden, in Otterwil an der Limmat; Anton Brunner, von Kalbrunn, in Solothurn; Walter Enzler, von Appenzell, in Dietikon; Eugenio Kessler, von Galgenen, in Steinmaur; Rolf Kleb, von St. Gallen, in Uitikon; Kurt Kohler, von Zürich, in Stäfa; Peter Kündig, von Winterthur, in Regensdorf; Philippe Pot, von Vouvry, in Savigny, und Franco Storni, von Lugaggia, in Regensdorf. Unterschrift zu zweien für die Zweigniederlassung führt: Hans Fessel, von Illnau-Effretikon, in Unterentfelden, Direktor. Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung führt: Max von Guten, von Sigriswil, in Niedererlinsbach.

28. Juli 1982

Bau-Leasing AG, in N a c h l a s s l i q u i d a t i o n, in S p r e i t e n b a c h (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1978, S. 3375). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

28. Juli 1982

Käseereigenossenschaft Unterkulm, in U n t e r k u l m (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1977, S. 2756). Aus Vorstand ausgeschieden: Rudolf Neeser, Präsident; Unterschrift erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien mit Aktuar oder Verwalter neu: Rudolf Berner, von und in Unterkulm, bisher Mitglied.

28. Juli 1982

W + M Transport AG, bisher in P r a t t e l n (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1981, S. 115). Statutenänderung: 26. 7. 1982. Sitz nun: Leuggern, Mandacherstrasse 287, Hettenschwil. Zweck nun: Ausführung von Transporten. Datum der ursprünglichen Statuten: 22. 12. 1980. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Ulrich Willi, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Hans Meier, von Leibstadt, in Leuggern, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Hans Peter Meier, von und in Leibstadt, und Bruno Meier, von Leibstadt, in Koblenz; diese mit Unterschrift zu zweien.

28. Juli 1982

Belfuma Produktions AG, in B e i n w i l a m S e e, Zigarrenfabrikation usw. (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2334). Auflösung durch Generalversammlung vom 29. 6. 1982. Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

28. Juli 1982

J. G. Geiser AG, Cigarrenfabrik, bisher in B u r g (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1980, S. 3504). Statutenänderung: 29. 6. 1982. Sitz nun: Beinwil am See, Hauptstrasse 128. Firma nun: Belfuma AG. Zweck nun: Handel mit Waren, insbesondere mit Tabakwaren und Raucherbedarfsmitteln. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Burger, von und in Burg, Unterschrift Anton Häfner, Direktor, erloschen. Prokura zu zweien neu: Renato Steinmann, von Waltalingen, in Rohr AG.

28. Juli 1982

Ingenieurbureau Em. Goldberger AG (Engineering Office Em. Goldberger Ltd) (Bureau d'Ingenieur Em. Goldberger SA), bisher in B a s e l (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1977, S. 301). Statutenänderung: 20. 7. 1982. Sitz nun: Z o f i n g e n, Hintere Hauptgasse 9, bei Goldberger + Bolt AG für Treuhänder + Unternehmensberatung, Datum der ursprünglichen Statuten: 20./30. November 1945. Firma nun: Goldberger AG. Zweck nun: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen und Vermögenswerten sowie Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Patenten, Lizenzen und anderen gewerblichen Schutzrechten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Ernst Goldberger, von Basel, in Oftringen, bisher einziger Verwaltungsrat, nun Verwaltungsratspräsident, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Hildgard Goldberger, von Basel, in Oftringen. Unterschrift Emanuel Goldberger, Direktor, erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

27. Juli 1982

Fink AG, in R o m a n s h o r n, Handel mit und Verarbeitung von Spezialsaaten (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3994). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juli 1982 wurde das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 800 000 erhöht durch Ausgabe von 600 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 800 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

27. Juli 1982

Gebr. Holzer AG, in N e u w i l e n, Baugeschäft (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1970, S. 1355). Max Holzer-Lengwiler, Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Holzer-Fäsi, Präsident, und Armin Holzer, Mitglied führen nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

27. Juli 1982

Robert Ernst Aktiengesellschaft, in K r a d o l f, Teigwarenfabrik und Hafermühle usw. (SHAB Nr. 49 vom 26. 2. 1980, S. 672). Hans Businger, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten.

27. Juli 1982

L. H. Cängina, in S u l z w i e s e n, Gemeinde E g n a c h, Industriellackierungen usw. (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1965, S. 1499). Die Firma ist infolge Übernahme des Geschäftes erloschen.

28. Juli 1982

Tegum AG, in W e i n f e l d e n, Gummi- und Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1981, S. 3124). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hansjörg Fasnacht, von Basel, in Mauren.

28. Juli 1982

Riner AG, in R o m a n s h o r n, Destillerie und Mosterei, Handel mit Weinen usw. (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1974, S. 2612). Edmund Riner, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Leo Peters, von Kreuzlingen, in Arbon, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt.

28. Juli 1982

Herzog und Fülleman AG, Elektrische Anlagen, in W i g o l t i n g e n, Elektroinstallationen aller Art usw. (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 929). Karl Herzog, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Martha Herzog, bisher Prokuristin, als Präsidentin mit Einzelunterschrift in den VR gewählt, ihre Prokura ist demnach erloschen.

28. Juli 1982

Herzog und Fülleman AG, Elektrische Anlagen, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n A f f e l t r a n g e n, Elektroinstallationen aller Art usw. (SHAB Nr. 292 vom 16. 12. 1981, S. 3949). mit Hauptsitz in Wigoltingen. Karl Herzog, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Martha Herzog, von Le Bémont JU, in Wigoltingen, als Präsidentin mit Einzelunterschrift in den VR gewählt.

28. Juli 1982

Epla Energieplan AG, in K r e u z l i n g e n, Planung von elektrotechnischen Anlagen (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1982, S. 1629). jetzige Domizil: Unterseestrasse 47.

28. Juli 1982

E. Buff, Verwaltungen, Buchhaltungen, in K r e u z l i n g e n (SHAB Nr. 221 vom 24. 9. 1981, S. 3022). jetzige Geschäftsadresse: Unterseestrasse 47.

28. Juli 1982

Arpro-Show Kurt Hubacher, in L a n d s c h l a c h t, Firmainhaber ist Kurt Hubacher, von Krauchthal, in Landschlacht. Management und Vermittlung von Künstlern und Artisten. Show-Promotion und Show-Produktion. Im Seedorf, 8597 Landschlacht.

28. Juli 1982

Bruno Weber, Metzgerei, in B e t t w i e s e n. Firmainhaber ist Bruno Weber, von Schmiedrue AG, in Bettwiesen. Metzgerei. Hauptstrasse 98, 9553 Bettwiesen.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

28. luglio 1982

Ferriere Cattaneo S.A., in G i u b i a s c o, fonderia, ecc. (FUSC del 13. 11. 1981, n. 264, p. 3584). Alcardo Cattaneo, da Faio in Giubiasco, e Serenella Graf-Cattaneo, da Winterthur in Agno, sono nominati direttori, sempre con firma collettiva a due.

Ufficio di Cevio

7. luglio 1982

Centro dell'artigianato di Vallemaggia, in C e v i o. Società cooperativa con statuti del 16 giugno 1982. Scopo: La creazione e la gestione di un centro dell'artigianato in Vallemaggia, l'intraprendere iniziative e attività in favore del movimento e della diffusione dell'artigianato e in genere svolgere attività di carattere formativo e socio-culturale. Quota sociale: fr. 100. È esclusa qualsiasi responsabilità personale dei soci; la cooperativa risponde unicamente con il capitale sociale. L'assemblea generale è convocata mediante avviso personale a ogni socio. Pubblicazioni: sul FUCT, riservate quelle che per legge devono essere effettuate sul FUSC. Amministrazione di 9 membri, per il primo anno da 5 a 9 membri. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario. Enrico Cureda, da Dompiere in Gordevio, presidente; Claudio Pollini, da Cureggia in Minusio, vice-presidente, e Ivo Ing. Lanzi, da Campo (Vallemaggia) in Avegno, segretario. Recapiti: 6675 Cevio.

Ufficio di Locarno

28. luglio 1982

Cassa Raiffeisen di Cugnasco, in C u g n a s c o, società cooperativa (FUSC del 28. 7. 1978, n. 174, p. 2380). Domenico Vosti, dimissionario, non fa più parte del comitato, la sua firma è cancellata. Arturo Peduzzi, da Verbodino in Gerra (Verezzasca), è nominato nuovo vice-presidente con firma collettiva a due.

28. luglio 1982

Cassa Raiffeisen di Gordola, in G o r d o l a, società cooperativa (FUSC del 19. 5. 1978, n. 114, p. 1576). Mario Scascighini, dimissionario, non fa più parte del comitato, la sua firma è cancellata. Alfredo Piffero, da Vogorno in Gordola, è nominato nuovo vice-presidente con firma collettiva a due.

28. luglio 1982

Idroelettra S.A., in L o c a r n o, progettare e dirigere lavori di genio civile, ecc. (FUSC del 14. 1. 1969, n. 10, p. 81). Willy Diethelm, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione, la sua firma è cancellata. Gianfranco Cotti, da Prato-Sornico in Locarno, è nominato nuovo membro con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

28. luglio 1982

Capwest S.A. in liquidazione, in L u g a n o, operazioni commerciali, ecc. (FUSC del 23. 9. 1981, n. 220, p. 3011)

Clovisse S.A. in liquidazione, in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 27. 11. 1981, n. 276, p. 3749)

Cordial Intermanagement S.A. in liquidazione, in L u g a n o, progettazione, ecc. (FUSC del 30. 12. 1981, n. 302, p. 4104)

Immobiliare Olimpino S.A. in liquidazione, in L u g a n o, immobili, ecc. (FUSC del 19. 7. 1979, n. 166, p. 2318)

Immoscar S.A. in liquidazione, in L u g a n o, immobili, ecc. (FUSC del 10. 6. 1982, n. 131, p. 1869)

Loxim S.A. in liquidazione, in L u g a n o, immobili, ecc. (FUSC del 2. 2. 1982, n. 26, p. 345)

Millar S.A. in liquidazione, in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 29. 6. 1982, n. 147, p. 2106)

Neurology Science S.A. in liquidazione, in L u g a n o, studi e ricerche, ecc. (FUSC del 13. 11. 1981, n. 264, p. 3584)

Pelisse S.A. in liquidazione, in L u g a n o, commercio pietre preziose, ecc. (FUSC del 14. 1. 1981, n. 9, p. 135)

Tiulana S.A. in liquidazione, in L u g a n o, operazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 9. 6. 1982, n. 130, p. 1857)

Zauberbus AG in liquidazione, in L u g a n o, operazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 7. 5. 1982, n. 104, p. 1469)

Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

28. luglio 1982

Bojama S.A., in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 6. 1. 1977, n. 4, p. 40). In scioglimento: 22 luglio 1982. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

28. luglio 1982

Sondinvest S.A., in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 12. 12. 1973, n. 291, p. 3294). In scioglimento: 8 luglio 1982. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

28. luglio 1982

Vulture S.A., in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 16. 7. 1975, n. 163, p. 1963). In scioglimento: 14 luglio 1982. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

28. luglio 1982

Unifelt S.A., in L u g a n o, sicurezza della circolazione stradale, ecc. (FUSC del 30. 7. 1976, n. 176, p. 2196). In scioglimento: 6 luglio 1982. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

28. luglio 1982

Mac Dermid Itas S.A., in L u g a n o, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 25. 6. 1982, n. 144, p. 2074). In scioglimento: 26. 7. 1982. Nuova ragione sociale: Mac Dermid Itas S.A. in liquidazione. Liquidatrice: Fides Società Fiduciaria, in Lugano. Le firme di Claude Henricot, presidente, e Walter Degiacomi, membro, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via Cantonale 19, c/o Fides Società Fiduciaria.

28. luglio 1982

Polyhall AG, precedentemente a B a d e n, elementi prefabbricati, ecc. (FUSC del 3. 7. 1981, n. 150, p. 2150). Lugano sede: Lugano, via Cantonale 1. Nuova ragione sociale: Structophyl S.A. Nuovo scopo: l'esecuzione di operazioni fiduciarie e l'assunzione di partecipazioni a altre società in particolare del ramo edile. La promozione, l'acquisizione e l'esecuzione di appalti e contratti, studi e progetti nel settore dello sviluppo territoriale, della urbanistica, delle costruzioni civili e industriali e commerciali e infrastrutture in generale. Gli studi e forniture di impianti chiavi in mano, consulenze, management e gestioni nei campi summenzionati. La società potrà assumere ed eseguire in proprio i contratti e gli appalti, formare consorzi e Joint Ventures, cedere, frazionare e subappaltare a terzi. Potrà compiere operazioni immobiliari di ogni genere anche all'estero. Lo statuto originale del 31. 5. 1976 è stato modificato il 26. 7. 1982, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione 1 o più membri: Giacinto Leoni, da Minusio in Muralgo, già membro, ora presidente; Boris Bettelini, da Caslano in Magliaso, vice-presidente; Milena Merighetti, da e in Agno, segretaria; tutti con firma collettiva a due. Georg Schmid, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

28. luglio 1982

Citicoop International Finance S.A., succursale di Lugano, in L u g a n o, corso Pestalozzi 9 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Citicoop International Finance S.A.», con sede a Zurigo, avente per scopo l'esecuzione di operazioni finanziarie di ogni genere, compresa la concessione di prestiti, l'organizzazione e la partecipazione al collocamento di crediti, l'acquisto e la vendita di beni mobiliari e immobiliari, di titoli e di crediti. Inoltre la società ha quale scopo di offrire, procurare, sviluppare, sostenere per la clientela dell'organizzazione internazionale della Citicoop, New York, servizi necessari e utili o di portare tali servizi alla conoscenza della stessa. Può partecipare nominalmente a società con scopi simili o complementari, iscritta al registro di commercio di Zurigo il 5. 7. 1979 (FUSC del 13. 10. 1981, n. 237, p. 3201), ha deciso, nella riunione del consiglio d'amministrazione del 9. 6. 1982, l'apertura di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma individuale di: William Adams, di nazionalità americana in Zollikon, vice-presidente; Gauthier Huet, di nazionalità olandese in Versoix, delegato; Bernard Bozonet, da Chêne-Bourg in Anières, membro; Jean-Pierre Cuoni, da Lucerna in Losanna, membro; Max Hochuli, da Reintau in Zurigo, membro; Dott. Christoph M. Müller, da Walchwil in Uitikon, segretario; Bernard Imboden, da St. Niklaus in Meyrin; Alan Gillespie, di nazionalità inglese in Vevey; George Gutmans, da Basilea in Herrliberg, e Rita Serena Safai, da Lugano in Canobbio.

28 luglio 1982

Sorbiflex S. a. g. l., a Paradiso, via Cattori 5 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 7. 1982. Scopo: la rappresentanza e il commercio di nuovi prodotti, patenti e licenze, l'acquisto e la vendita, la partecipazione ad altre società similari, l'importazione e l'esportazione. Capitale: fr. 20 000, diviso in 2 quote, una quota da fr. 15 000 e una quota da fr. 5 000. Pubblicazioni: FUSC. Soci: Erich Hans Lenhardt, di nazionalità germanica in Erlensee (D), con una quota di fr. 15 000, e Margarete Lenhardt nata Klug, di nazionalità germanica in Erlensee (D), con una quota di fr. 5 000. Erich Hans Lenhardt, socio e Adriano Ballabio, da Morbio Inferiore in Lugano, sono stati nominati gerenti con firma individuale.

Ufficio di Mendrisio

28 luglio 1982

Pollmachinery A.G., in Chiasso, compra-vendita di merci, ecc. (FUSC del 22. 5. 1981, n. 116, p. 1661). Modifica statuti: 26. 7. 1982. Aggiunta allo scopo: compra-vendita di beni mobili e immobili all'estero.

Waadt - Vaud - Vaud**Bureau d'Aigle**

28 juillet 1982

Sidelfa - Société Immobilière de l'Eau Froide S.A., à Villeneuve (FOSC du 7. 11. 1978, p. 3445). René Clerc, Jean-Pierre Bezençon, Yan Peikert et Jacques Mann ne sont plus administrateurs; la signature de Jacques Mann est radiée. Gilbert Allamand, déjà inscrit comme administrateur sans signature, a été désigné comme président. Nouveaux administrateurs: Marcel Riesen, de et à Villeneuve, vice-président. Gilbert Huser, de Küssnacht am Rigi, à Villeneuve. André Jeanneret, de Travers, à Villeneuve, et Jean-Jacques Reato, de Montreux, à Villeneuve. La société est engagée par la signature collective à deux: du président Gilbert Allamand, du vice-président Marcel Riesen et du secrétaire Paul Saugy (déjà inscrit).

Bureau de Lausanne

28 juillet 1982

Microtube S.A. à Lausanne, fabrication et vente de tubes métalliques (FOSC du 11. 1. 1977, p. 91). La signature d'Ernest de Stoutz est radiée. Le directeur Pierre Huguenin est actuellement à Savigny.

28 juillet 1982

Yvan Simonet, à Lausanne, rue des Terraux 3. Titulaire: Yvan Simonet, de et à Lausanne. Vente de tableaux et d'objets de diverse nature.

28 juillet 1982

Mme J. Moret, à Pully, café-restaurant à l'enseigne «Café de la Gare» (FOSC du 28. 11. 1957, p. 3117). Nouveau genre d'affaires: exploitation d'établissements publics. L'enseigne «Café de la Gare» est modifiée en «Café-restaurant de la Gare». Inscription des enseignes «Au Vieux Caveau restaurant» et «Le Pressoir Bar à vin-dancing».

28 juillet 1982

Hofstetter, Landolt & Cie, banquiers, à Lausanne, société en commandite (FOSC du 17. 3. 1982, p. 846). L'associé Albert Walder est décédé; sa commandite de fr. 50 000 est éteinte.

28 juillet 1982

J.-L. Messerli, à Lausanne, café-restaurant à l'enseigne «Café-restaurant de la maison du peuple» (FOSC du 27. 7. 1977, p. 2470). L'enseigne «Café-restaurant de la maison du peuple» est modifiée en «Café-restaurant du Cercle».

28 juillet 1982

Multibet Entreprise Générale S.A., à Lausanne, opérations en relation avec la construction, dissoute par suite de faillite (FOSC du 19. 11. 1981, p. 3650). La faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

28 juillet 1982

Pierre-Alain Daverio, à Lausanne, commerce d'articles de diverse nature, en faillite (FOSC du 9. 6. 1982, p. 1857). La faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

28 juillet 1982

Société Immobilière Vignollette S.A., à Lausanne (FOSC du 1. 7. 1959, p. 1864). Nouvelle adresse: rue des Terreaux 11, chez Régie Nafilyan S.A. Jean Brunetto n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Ferid Nafilyan, de Perroy, à Lausanne.

Bureau de Nyon

28 juillet 1982

GranInter Marine S.A., à Prangins, opérations financières, maritimes, société anonyme (FOSC du 20. 3. 1981, p. 877). Ont été nommés: Théodore Naef, de Mogelsberg, à Prangins, président, et Donald W. Jones, de Grande-Bretagne, à Commugny, secrétaire, tous deux avec signature individuelle, en qualité de sous-directeurs: Ian Bloor, de Grande-Bretagne, à Buchillon; Bernard Kursner, de Montherod, à Gingins, et en qualité de fondé de procuration: Michel Balli, de Genève, à Thônex; ces trois avec signature collective à deux.

28 juillet 1982

Adimo S.A., à Arzier, affaires immobilières, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 8. 10. 1981, p. 3161). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

28 juillet 1982

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Gland, à Gland, institution de droit public (FOSC du 29. 6. 1982, p. 2106). Avec siège principal à Lausanne. La signature du directeur Claude Poet est radiée. Marc-Antoine Chollet, de Maraçon, à Morges, est nouveau directeur avec signature collective à deux; ses pouvoirs sont limités aux affaires de la succursale.

28 juillet 1982

S.J. Mogins S.A. en liquidation, à Nyon, affaires immobilières (FOSC du 11. 11. 1981, p. 3557). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

28 juillet 1982

Eric Beyeler, à Nyon, courtage en assurances (FOSC du 9. 3. 1981, p. 743). Siège de la maison et domicile du titulaire transférés à Le Vaud.

28 juillet 1982

«Erév» Mme V. Egger, à Nyon, articles nautiques et de sport (FOSC du 3. 11. 1981, p. 3446). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Wallis - Valais - Vallesse**Bureau de St-Maurice**

28 juillet 1982

Monique Donnet, à Martigny. Titulaire: Monique Donnet, de Troistorrens, à Martigny. Bar-crêperie sous l'enseigne «Le Rustique». Avenue de la Gare 44.

28 juillet 1982

Panpetrol SA, à Collombey-Muraz (FOSC du 16. 9. 1981, p. 2944). Radiation des président et délégué démissionnaires René Nicolazzi et Dino Politi et de leurs signatures. André Masson, actuellement à Bagnes, jusqu'ici vice-président, est président; Lamberto Guerrini, jusqu'ici délégué, est délégué et secrétaire; son domicile est à Montreux; les deux continuent de signer individuellement.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel**Bureau de Boudry**

28 juillet 1982

Accuplan S.A., à Boudry. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22 juillet 1982. But: l'exploitation d'un atelier de constructions mécaniques et électroniques destiné en particulier à fabriquer des machines pour l'industrie des accumulateurs; l'acquisition et l'administration de toutes participations financières dans des entreprises industrielles, commerciales ou immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000 nominatives. Apport à la société, selon convention du 22 juillet 1982, d'une machine prototype pour outillage automatique, accepté pour le prix de fr. 48 00, somme imputée sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par lettre recommandée. Administration d'un ou de plusieurs membres. Eric Fluck, de Brienaz, à Boudry, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: rue des Prés 33.

Bureau de Neuchâtel

28 juillet 1982

Castellus S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 27. 10. 1981, no 249, p. 3363). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège de la société à Peseux sous la nouvelle raison sociale: Hedone S.A. (FOSC du 26. 7. 1982, no 170, p. 2419).

28 juillet 1982

Virgile Vuillomenet & Cie, Société Anonyme, à Neuchâtel, entreprise d'installations électriques à faible et à fort courant, etc. (FOSC du 30. 1. 1978, no 24, p. 299). L'administrateur délégué et secrétaire Paul Dupuis a démissionné; sa signature et celle de Serge Valentin Blanchard, directeur, sont radiées. Michel Eddy Kohler, de Seehof, à Neuchâtel, est administrateur-secrétaire avec signature collective à deux. Louis Roy, jusqu'ici sous-directeur, est directeur, toujours avec signature collective à deux.

28 juillet 1982

Pergo Société anonyme de placements, études, recherches et gérances ordinaires, à Neuchâtel (FOSC du 1. 8. 1974, no 177, p. 2120). L'administrateur unique Fred Uhler est décédé; sa signature est radiée. Pierre Uhler, de Neuchâtel, à Auvier, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: rue de l'Evoile 19.

Genf - Genève - Ginevra

Rectification

Hess SA Constructions métalliques, à Carouge (FOSC du 27. 6. 1978, p. 2026). Le nom de l'administrateur Joseph Vonasch est en réalité Vonesch.

Complément

IAP Independent Artists Productions SA, à Genève (FOSC du 30. 7. 1982, p. 2483). Organe de publicité: FOSC.

28 juillet 1982

24-24 TS, location de services SA, à Genève (FOSC du 13. 7. 1982, p. 2271). But modifié: mise à disposition de toutes personnes ou entreprises, de locaux ou de personnel pour une durée déterminée, de voiture avec chauffeur; location à toutes personnes, sociétés ou organismes agréés de tout matériel de transport aérien, avec ou sans équipage, sous quelque forme que ce soit (passagers, évacuation sanitaire, fret, poste), principalement de tout modèle d'avion et/ou hélicoptère, ainsi que toutes prestations de services. Statuts modifiés le 22. 7. 1982. Nouvelle adresse: rue de Malatrex 32.

28 juillet 1982

Molard Mode SA, à Genève, rue Neuve-du-Molard 19. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 7. 1982. But: commerce de confection, notamment de chemisiers, tissus et petite maroquinerie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre Babel, de et à Vevey, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juillet 1982

NC Development Investment SA, à Genève, participations (FOSC du 22. 6. 1982, p. 2027). Adjonction au but: garde, gestion et placement de titres, avoirs, fonds et autres valeurs. Statuts modifiés le 22. 7. 1982. Nouvelle adresse: rue de Malatrex 32.

26 juillet 1982

Nilco SA, à Genève, boulevard des Tranchées 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 7. 1982. But: achat, vente et courtage de tous biens mobiliers et immobiliers, de produits pétroliers et leurs dérivés; exploitation de brevets et de licences; prise de participations. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1 000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Alexandre Kneubuhler, de Bleichenbach, à La Tour-de-Peilz, administrateur unique avec signature individuelle.

27 juillet 1982

Eric Arm Services, à Vernier, entreprise générale de nettoyage, etc. (FOSC du 16. 10. 1981, p. 3246). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

27 juillet 1982

Hans Breitschmid, à Meyrin, entreprise générale de nettoyage (FOSC du 19. 6. 1979, p. 1967). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Genève, avenue Blanc 48.

27 juillet 1982

A. Cittadini, à Chêne-Bougeries, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 30. 7. 1976, p. 2196). Nouvelle adresse: chemin de Grange-Falquet 40.

27 juillet 1982

Zsuzsa Gabor, Mme S. Farkas, à Genève, passage Malbuisson 19. Chef de la maison: Susanne Farkas, de et à Genève. Commerce et représentation de bijouterie fantaisie et d'articles de diverse nature.

27 juillet 1982

J. Millo & Cie, à Satigny, établissement horticole, société en nom collectif (FOSC du 21. 12. 1977, p. 4061). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination, l'adresse est: route de la Garenne 33.

27 juillet 1982

E. Zumburn, à Genève, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 10. 11. 1965, p. 3534). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Versoix, route des Rouvières 12.

27 juillet 1982

Amgest SA, à Genève, gérance de fortunes (FOSC du 30. 12. 1981, p. 4106). Statuts modifiés le 14. 7. 1982 sur un point non soumis à l'inscription.

27 juillet 1982

Astursa SA, à Genève, participations (FOSC du 19. 5. 1982, p. 1631). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

27 juillet 1982

Codivin SA, à Genève (FOSC du 25. 4. 1979, p. 1303). Nouvelle raison sociale: Codifer SA. But modifié: toutes opérations en rapport avec les transports internationaux, notamment les transports par chemin de fer, et l'agence de voyages. Statuts modifiés le 29. 6. 1982. Alain Vormus et Madeleine Blanc ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Eugène-Jean Fert, de et à Genève, président, Bernard D. Fert, de Genève à Coligny, secrétaire, et Jean-Claude F. Fert, de et à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue Fendt 2, chez Fert & Cie, succ. de C. Blenk et Fert.

27 juillet 1982

Minageira SA, à Genève, commerce de pierres précieuses et de diamants (FOSC du 28. 1. 1982, p. 300). Nouvelle raison sociale: Minagerim SA. Adjonction au but: conseil, gestion, achat et vente de biens, notamment de biens immobiliers. Statuts modifiés le 5. 7. 1982. Nouvelle adresse: avenue Ernest-Hentsch, 14, chez Société de Gestion Mobilière SGM SA.

27 juillet 1982

Sabavia Matériel Spécial SA, à Genève, fabrication et assemblage de véhicules tout terrain, blindés (FOSC du 1. 3. 1982, p. 651). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 6. 7. 1982.

27 juillet 1982

Sorefa SARL, à Genève (FOSC du 8. 7. 1982, p. 2220). But modifié: promotion de tous services dans le domaine de l'ingénierie; commerce, distribution et représentation, en Suisse, de tous produits, notamment d'accessoires pour boucheries, épiceries, restaurants ou autres commerces, ainsi que de matériel de pesage. Statuts modifiés le 6. 7. 1982.

27 juillet 1982

Sofica SA, à Genève, commerce de tous produits (FOSC du 21. 4. 1982, p. 1235). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 11. 5. 1982.

27 juillet 1982

Vanze SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 17. 5. 1979, p. 1610). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Vanze SA, en liquidation. Liquidateur: Jean-François Jungo, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

27 juillet 1982

Auressence SA, à Genève, création et commerce de parfums, etc. (FOSC du 20. 11. 1980, p. 3805). Yves Cornuz n'est plus administrateur.

27 juillet 1982

Bergues Currency Services SA, à Genève, conseils en matière financière, etc. (FOSC du 16. 6. 1982, p. 1950). Walter Frey, de Zurich, à Thalwil, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

27 juillet 1982

Société Immobilière Carouge - Rue de Vevey, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 2. 1982, p. 362). Roger Merkl n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre-Ivan Felicité, de Genève, à Thônex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Robert-de-Traz 7, chez Gérofinance SA.

27 juillet 1982

Digetex SA, à Genève, financement et gestion de toutes entreprises, etc. (FOSC du 30. 6. 1982, p. 2127). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 15. 6. 1982 confirmé par arrêt de la Cour de justice du 27. 7. 1982.

27 juillet 1982

EMECE Engineering and Manufacturing Electronic Consumer Equipment SA, à Versoix, production d'appareils électroniques, etc. (FOSC du 24. 5. 1982, p. 1671). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'art. 88 bis ORC. Sa raison sociale devient: EMECE Engineering and Manufacturing Electronic Consumer Equipment SA, en liquidation. Liquidateur: l'administrateur Raul Oberson avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Genève, avenue Bertrand 5, chez Raul Oberson, avocat.

27 juillet 1982

Lordan SA, à Genève, commerce et distribution de tous produits, etc. (FOSC du 6. 5. 1980, p. 1523). Fabienne Milliat n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Daniele-Christine Magnin, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Henri-Mussard 5, chez Daniele-Christine Magnin.

27 juillet 1982

OWB Barter SA, à Genève, représentation de tous produits à base de matières premières, etc. (FOSC du 23. 6. 1982, p. 2047). Signature individuelle a été conférée à Samuel Marshall, de Grande-Bretagne, à Claygate, Surrey (GB), directeur.

27 juillet 1982

Société de l'immeuble angle rue du Rhône et place du Molard, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 3. 1978, p. 894). Marco Gübelin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

27 juillet 1982

Unident SA, à Chêne-Bourg, tous articles manufacturés, etc. (FOSC du 16. 7. 1981, p. 2280). Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Francis Hauser, de Schüpfen, à Genève.

27 juillet 1982

Bernard Lipnitsky, à Genève, commerce de vêtements de travail portant la marque «Lips» (FOSC du 24. 12. 1981, p. 4059). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «Bernard Lipnitsky SA», à Genève.

27 juillet 1982

Bernard Lipnitsky SA, à Genève, rue Caroline 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 7. 1982. But: commerce de vêtements, notamment de vêtements de travail portant la marque «Lips», et vêtements de loisirs. Capital: fr. 240 000, entièrement libéré, divisé en 240 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Bernard Lipnitsky», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1981, comportant un actif de fr. 481 041.88 et un passif envers les tiers de fr. 236 936.32, pour fr. 244 105.56, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 240 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Lipnitsky, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

27 juillet 1982

Corpopharma SA, à Genève, laboratoires pharmaceutiques et parapharmaceutiques (FOSC du 2. 11. 1981, p. 3431). Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 1 100 000 par l'émission de 1000 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 1 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 500, 1000 actions de fr. 400 et 2000 actions de fr. 100, toutes au porteur. Statuts modifiés le 29. 6. 1982.

27 juillet 1982

Nouvelle Goldor SA, à Genève, rue de Chantepoulet 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 7. 1982. But: importation, exportation, représentation et vente de tous articles de bijouterie et d'horlogerie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dieter H. Mason, de RFA, à Vevey, président; Urs Willi, d'Oberweningen, à Arzier, secrétaire, et Raymond Bourrecoud, d'Apples, à Thonex. Signature: individuelle de Dieter H. Mason et collective des deux autres administrateurs.

Jura - Jura - Glura

Bureau de Delémont

19 juillet 1982

Mini-Golf La Pommerais S.A., à Delémont. Suivant acte authentique et statuts du 7 juillet 1982, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la création et l'exploitation de centres de loisirs et de jeux et notamment d'un mini-golf; elle peut acheter et vendre des immeubles. Le capital social est de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Paul Renggli, de Marbach, à Delémont, président; Pascal Bourquard, de et à Bécourt, vice-président; Michel Voisard, de Fontenais, à Bécourt, secrétaire; Isidore Kaech, de Fribourg, à Bécourt, membre, et Robert Theurillat, de Bourgnion, à Delémont, membre. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Domicile légal: c/o Roland Koehli, Marché aux Chevaux 5, 2800 Delémont.

26 juillet 1982

Grands Magasins Gonset SA, succursale de Delémont (FOSC du 13. 7. 1981, no 158, p. 2244), avec siège principal à Yverdon-les-Bains. Les conditions d'autonomie n'étant pas réunies, la succursale est radiée. L'exploitation, comme magasin de vente, se poursuit comme par le passé.

Bureau de Porrentruy

26 juillet 1982

Balmar S.A., à Boncourt, procéder à toutes opérations commerciales, financières et immobilières (FOSC du 5. 6. 1980, no 129, p. 1914). Paul Burrus est maintenant domicilié à Bagnes; René Burrus est à Villars-sur-Glâne. Jean-François Kauffmann, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux.

26 juillet 1982

Les Claviers S.A., à Boncourt, immeubles (FOSC du 6. 1. 1982, no 3, p. 34). Paul Burrus est maintenant domicilié à Bagnes et René Burrus à Villars-sur-Glâne.

27 juillet 1982

Valor Tobacco Compagny Inc., à Boncourt, l'acquisition et l'exploitation de marques de cigarettes (FOSC du 9. 6. 1980, no 129, p. 1955). Paul Burrus est actuellement domicilié à Bagnes, et René Burrus à Villars-sur-Glâne. Les signatures de Joseph Graf, directeur, et Peter Wind, sous-directeur, sont éteintes. Jean-François Kauffmann, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux.

27 juillet 1982

F. J. Burrus et Cie S.A., à Boncourt, achat, traitement, production, vente de produits du tabac, etc. (FOSC du 14. 6. 1982, no 134, p. 1912). Jean-Marc Salamolard, de Veysonnaz, et Nendaz, à Epalinges, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux. Pierre Curschellas est maintenant domicilié à Prévèrenges.

27 juillet 1982

Jasba Holding S.A., à Bonfol. Suivant acte authentique et statuts du 22 juillet 1982, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la participation à des entreprises de toute nature, ainsi que leur financement. Elle peut acquérir, administrer et vendre des immeubles. Le capital social est de fr. 500 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Hans Heinrich (dit Heinz) Schwaderlapp, de RFA, à Ransbach-Baumbach (D), président; Werner Buser, de Känerkinden, à Reinach, et Erwin Waldmeier, de Moeblin, à Therwil, tous deux membres. Hubert Josef Huebinger, de RFA, à Niederelbert (D), est nommé directeur. La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature à deux des autres administrateurs et du directeur. Locaux: Champ du Fol 2163.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Vermisst wird der Schuldbrief vom 4. Februar 1938, Beleg I/4335 z. G. der Kantonalbank von Bern, im Betrag von Fr. 1200.-, haftend auf Münchringen Gbbl. Nrn. 129 und 130 des Walter Sommerhalder, Münchringen.

Der unbekannte Titelinhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Fraubrunnen vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird.

(1199²)

3312 Fraubrunnen, den 3. August 1982

Der Gerichtspräsident:
Schindler

Eigentümerschuldbrief von Fr. 36 000.- vom 30. August 1967, Beleg Serie IV/4385 und Erhöhung vom 22. April 1969, Beleg Serie IV/6489, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Worb-Gbbl. Nr. 2377, ehemals des Charles Pasche, nunmehr des Herbert Schiesser und der Ruth Stuhlmann, Köniz, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt von Koninglinden in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird.

(1200³)

3082 Schlosswil, den 3. August 1982

Der Gerichtspräsident:
H. R. Burri

Vermisst werden folgende Sparhefte der Amtersparniskasse Thun: 4 Inhaber-Sparhefte Nrn. 41 560.10, 22 821.04, 11 091.04, 22 827.03, 1 Sparheft Nr. 34 162.02.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, die Sparhefte innert 6 Monaten vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Sparhefte als kraftlos erklärt werden.

(1198³)

3601 Thun, den 3. August 1982

Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds:

1. Somme le ou les détenteurs inconnus du carnet d'épargne no 368/132 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, au capital de fr. 1639.95, valeur au 31 décembre 1981, d'avoir à le produire dans un délai de 6 mois, soit jusqu'au 26 janvier 1983, au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

2. Somme le ou les détenteurs inconnus des obligations de caisse no 1358 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, libellée au porteur, au nominal de fr. 2000.-, à 3½%, durée 4 décembre 1979 au 4 décembre 1984, avec coupons annuels au 30 novembre 1982, 30 novembre 1983 et 30 novembre 1984 et no 1360 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, libellée au porteur, au nominal de fr. 2000.-, à 3½%, durée 4 décembre 1979 au 4 décembre 1984, avec coupons annuels au 30 novembre 1982, 30 novembre 1983 et 30 novembre 1984, d'avoir à les produire dans le délai de six mois, dès la première publication au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

(1153¹)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 20 juillet 1982

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Troisième avis

Le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu des cinq cédules hypothécaires au porteur de fr. 20 000.- chacune, grevant en deuxième rang l'immeuble constitué par la parcelle 10101 de laquelle il dépend la copropriété de la parcelle no 10107, feuille 15 de la commune de Vevey et inscrite au registre foncier le 29 juin 1978 sous PJB 2653, lettres D, E, F, G et H, d'avoir à les produire et les déposer au greffe du Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève, dans le délai d'une année à compter de la première insertion des publications du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Fait défense au débiteur des titres d'en acquitter le montant sous menace de devoir payer deux fois.

(940¹)

1200 Genève, le 11 juin 1982

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Die erstmals in Nr. 171 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 28. Juli 1981 als vermisst aufgerufenen folgenden Schuldbriefe:

a. Eigentümerschuldbrief von Fr. 120 000.-, vom 24. Juli 1942, Beleg III/7212, haftend im 1. Rang auf der Besitzung Schosshaldenstrasse 40, in Bern, Grundbuchblatt Nr. 2655, Kreis IV, der Erbgemeinschaft des Ernst Grieb;

b. Schuldbrief von Fr. 70 000.-, vom 22. Dezember 1954, Beleg III/9259, lautend zugunsten der Gewerbestadt in Bern, haftend im 2. Rang auf der Besitzung Thunstrasse 201, in Muri bei Bern, Grundbuchblatt Nr. 1979, der Erbgemeinschaft des Ernst Grieb;

sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt.

(1194)

3011 Bern, den 29. Juli 1982

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es wird kraftlos erklärt:

Fr. 5000.- Kassaaobligation Nr. 502044 der Genossenschaftlichen Zentralbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Luzern, Zinssatz: 8%, mit Jahrescoupons per 6. Dezember 1977 und folgende, fällig am 6. Dezember 1981.

(1197)

6000 Luzern, den 5. August 1982

Der Amtsgerichtspräsident I
von Luzern Stadt:
Fischer

Par décision du 19 juillet 1982, le président du Tribunal civil du district de Cossonay a prononcé l'annulation du titre suivant:

no 103 156: cédule hypothécaire de fr. 10 000.-, 1er rang, intérêt maximum 8%, créancier inscrit: le porteur, inscrite le 29 novembre 1977, grevant la parcelle 70 de Colliou, propriété de Mme Ophélie Guioit.

(1203)

1304 Cossonay, le 6 août 1982

Le président:
E. Nicole

Par décision du 19 juillet 1982, le président du Tribunal civil du district de Cossonay a prononcé l'annulation du titre suivant:

no 72 998: cédule hypothécaire de fr. 5000.-, 2e rang, profit des cases libres, intérêt maximum 6%, créancier inscrit: le porteur, inscrite le 6 juillet 1956, grevant la parcelle 68 de La Sarraz, propriété de Louis Cuhat.

(1202)

1304 Cossonay, le 6 août 1982

Le président:
E. Nicole

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a, par ordonnance du 2 août 1982, prononcé l'annulation du bon de caisse Banque Cantonale Neuchâteloise de fr. 10 000.- nominal, 6,25%, no 115172.04 émis le 3 novembre 1981 et arrivant à l'échéance le 3 novembre 1989, avec tous les coupons.

(1201)

2001 Neuchâtel, le 2 août 1982

Le président du Tribunal:
J. Ruedin

Il pretore di Locarno-Città comunica che con decreto 29 luglio 1982 è stata annullata la cartella ipotecaria al portatore di fr. 25 000.-, costituita il 21 febbraio 1967, dg. 841, gravante in 1° rango la PPP 245 di cui alla part. 3261 del RFD, del comune di Minusio, di proprietà di Kirchhofer Eveline, Spreitenbach.

(1195)

6600 Locarno, il 29 luglio 1982

Il pretore:
avv. E. Borioli

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Continuine S.A., Lausanne

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Troisième publication

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 28 juillet 1982, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 400 000.- à fr. 60 000.-, soit de fr. 340 000.-.

Les 2 séries d'actions, soit 39 actions au porteur, de fr. 10 000.- chacune et 10 actions au porteur, de fr. 1000.- chacune, sont transformées en 1 seule série de 400 actions au porteur, de fr. 1000.- chacune, pour permettre l'annulation de 340 actions au porteur, de fr. 1000.- chacune par le remboursement au pair à compte débiteur-actionnaire.

Désormais, le capital social sera de fr. 60 000.- divisé en 60 actions de fr. 1000.- chacune, au porteur, entièrement libérées.

En vertu de l'art. 733 CO, les créanciers de la société peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Toute production ou demande de garantie doit être adressée au siège de la société: avenue de la Gare 44, 1003 Lausanne.

(A958¹)

1003 Lausanne, le 28 juillet 1982

Le conseil d'administration

Société immobilière Saskia S.A., à Montreux

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 3 juin 1982 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 15 septembre 1982, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. Alfred Vogelsang, rue de la Paix 8, 1820 Montreux.

(A962¹)

1820 Montreux, le 27 juillet 1982

Le liquidateur

Bankers Trust AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1982

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	45 653 804.51
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	176 256 519.05
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	65 272 000.—	Kreditoren auf Sicht	21 542 117.14
Wechsel und Geldmarktpapiere	1 132 598.90	Kreditoren auf Zeit	9 635 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	13 273 391.74	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	365 668.24	Depositen- und Einlagehefte	82 926.77
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	9 253 356.20	Sonstige Passiven	9 302 909.59
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	40 142 715.40	Aktienkapital	20 000 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Gesetzliche Reserven	1 800 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	12 000 000.—	Spezialreserve	1 000 000.—
Wertschriften	34 556 332.05	Gewinnvortrag	2 450 203.93
Sonstige Aktiven	6 493 288.26		
Bilanzsumme	287 723 480.99		287 723 480.99

Habib Bank AG Zürich, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1982
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	18 431 989.98
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	44 671 670.03
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	117 871 660.78	Kreditoren auf Sicht	69 345 828.98
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	268 267 777.75
– davon Reskriptionen und Schatzscheine	—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	8 122 665.27	Depositen- und Einlagehefte	58 735 751.92
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	183 320 498.17	Kassenobligationen	1 220 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	—	Sonstige Passiven	27 636 781.20
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	7 104 553.56	Aktienkapital	22 500 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	54 878 600.75	Gesetzliche Reserve	1 400 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	400 000.—	Freie Reserve	9 300 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an		Gewinnvortrag	63 840.78
öffentlich-rechtliche Körperschaften	10 088 991.81		
Wertschriften	13 732 192.88		
Dauernde Beteiligungen	712 059.75		
Sonstige Aktiven	22 719 293.30		
Total Aktiven	521 573 640.64	Total Passiven	521 573 640.64
		Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	Fr.
		Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen	
		sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	100 011 790.56
		Einzahlungs- oder Nachschussverpflichtungen	
		auf Beteiligungspapieren	160 000.—
		Forderungen aus festen Termingeschäften	
		in Wertpapieren und Edelmetallen	3 818 393.46
		Verpflichtungen aus festen Termingeschäften	
		in Wertpapieren und Edelmetallen	3 792 111.22

Migros Bank, Zürich

Bilanz per 30. Juni 1982
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Postcheck, Nationalbank		Bankenkreditoren auf Sicht	28 568 857.65
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	90 166 864.—
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	191 640 400.—	Kreditoren auf Sicht	203 109 242.13
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	136 814 361.20
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	87 894 299.40	Sparenlagen	969 579 895.39
– davon mit hypothekarischer Deckung		Depositengelder	505 785 793.34
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Kassa-Obligationen	498 241 354.10
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Sonstige Passiven	87 761 329.06
– davon mit hypothekarischer Deckung	11 837 395.55	Aktienkapital	110 000 000.—
Kontokorrent-Kredite an		Ordentliche Reserven	30 500 000.—
öffentlich-rechtliche Körperschaften	24 859 016.90	Ausserordentliche Reserven	18 750 000.—
Hypothekaranlagen	1 341 129 277.70	Gewinnvortrag auf neue Rechnung	49 716.34
Wertschriften	234 489 100.15		
Dauernde Beteiligungen	8 550 000.—		
Bankgebäude	13 954 000.—		
Andere Liegenschaften	46 013 056.30		
Sonstige Aktiven	127 965 732.54		
	2 679 327 413.21		2 679 327 413.21

Wirtschafts- und Privatbank, Zürich

Bilanz per 30. Juni 1982
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	12 105 829.78
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	211 824 095.54
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	81 046 420.—	Kreditoren auf Sicht	46 991 358.28
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	89 450 823.09
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	3 818 717.63	Depositen- und Einlagehefte	9 590 905.17
– davon mit hypothekarischer Deckung		Kassenobligationen	8 808 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Sonstige Passiven	15 438 867.22
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Aktienkapital	22 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	18 885 200.—	Gesetzliche Reserven	8 930 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Andere Reserven	5 650 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	10 863 792.24	Gewinnvortrag	152 553.47
Wertschriften	39 268 639.16		
Dauernde Beteiligungen	180 000.—		
Sonstige Aktiven	31 360 438.16		
	430 942 432.55		430 942 432.55

Crédit Commercial de France (Suisse) S.A.

Situation au 30 juin 1982

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, avoirs en compte de virement et chèques postaux		Engagements en banque à vue	76 976 825.76
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	659 824 429.35
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	112 318 055.11	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	307 442 864.45
Effets de change et papiers monétaires		Créanciers à terme	101 697 396.98
Comptes courants débiteurs en blanc		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	90 029 318.55
Comptes courants débiteurs gagés		Livrets et comptes de dépôts	3 962 611.79
— dont garantis par hypothèques	429 693.10	Obligations et bons de caisse	24 138 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Autres postes du passif	42 378 168.05
Avances et prêts à terme fixe gagés		Capital-actions	70 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	7 698 785.20	Réserve légale	2 700 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		Réserve spéciale	14 400 000.—
Titres		Report à nouveau	906 872.85
Participations permanentes			
Autres postes de l'actif			
	1 142 699 955.22		1 142 699 955.22
		Hors - Bilan	
			Fr.
		Engagements par avais, cautionnements, garanties et accreditifs	425 122 958.59

Grindlays Bank S.A., Paris
Succursales de Genève et ZurichBilan intermédiaire consolidé au 30 juin 1982
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux		Engagements en banque à vue	13 566 681.62
Avoirs en banque à vue		— dont auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	7 824 537.27
— dont auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	17 038 830.60	Engagements en banque à terme	74 380 105.38
Avoirs en banque à terme		— dont auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	70 430 400.63
— dont auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	20 943 827.16	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	61 347 045.88
Effets de change et papiers monétaires		Créanciers à vue	34 763 506.33
Comptes courants débiteurs en blanc		— dont auprès des sociétés affiliées	51 448.87
— dont sociétés affiliées	—	Créanciers à terme	9 385 398.52
Comptes courants débiteurs gagés		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	6 710 126.38
— dont garantis par hypothèques	—	Acceptations et billets à ordre	233 046.05
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Autres passifs	8 876 590.29
Avances et prêts à terme fixe gagés		Capital de dotation	10 764 000.—
Titres		Réserve légale	2 153 000.—
Participations permanentes		Autres réserves	1 877 000.—
Immeubles à l'usage de la banque		Comptes de pertes et profits:	
Autres immeubles		Solde reporté des exercices précédents	206 000.—
Autres actifs			
	156 205 328.19		156 205 328.19
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques et sociétés affiliées		Récapitulation des engagements du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	
Total des actifs	37 982 657.76	Total des passifs	78 306 386.77

Lloyds Bank International Limited, Londres
Succursales en SuisseBilan intermédiaire au 30 juin 1982
(sans compte de pertes et profits)

Actifs		Passifs	
	Fr.		Fr.
Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux		Engagements en banque à vue	20 236 797.61
Avoirs en banque à vue		— dont engagements auprès du siège principal, d'autres succursales et banques affiliées	13 027 132.41
— dont avoirs auprès du siège principal, d'autres succursales et banques affiliées	2 933 530.84	Engagements en banque à terme	1 355 962 626.98
Avoirs en banque à terme		— dont engagements auprès du siège principal, d'autres succursales et banques affiliées	1 174 073 426.98
— dont auprès du siège principal, d'autres succursales et banques affiliées	169 905 298.62	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	1 147 647 231.98
Effets de change et papiers monétaires		Créanciers à vue	158 446 697.63
Comptes courants débiteurs en blanc		— dont créanciers à vue - Sociétés affiliées au siège principal	712 423.28
— dont créances envers des sociétés affiliées au siège principal	275 804.64	Créanciers à terme	54 028 508.23
Comptes courants débiteurs gagés		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	12 562 000.—
— dont créances gagées envers des sociétés affiliées au siège principal	425 077.71	Livrets et carnets de dépôts	101 549 610.49
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Obligations de caisse et bons de caisse	54 066 000.—
— dont avances et prêts à terme fixe en blanc envers des sociétés affiliées au siège principal	5 015 509.70	Acceptations et billets à ordre	995 371.07
Avances et prêts à terme fixe gagés		Autres passifs	90 958 462.60
— dont avances et prêts à terme fixe gagés envers des sociétés affiliées au siège principal	17 038 617.65	Capital de dotation succursales en Suisse	71 780 000.—
— dont garantis par hypothèque	4 670 159.35	Réserve légale	2 887 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		Autres réserves	9 000 000.—
Titres			
Immeubles à l'usage de la banque			
Autres actifs			
	1 919 911 074.61		1 919 911 074.61
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, d'autres succursales et des sociétés affiliées		Récapitulation des engagements auprès du siège principal, d'autres succursales et des sociétés affiliées	
Total des actifs	195 593 839.16	Total des passifs	1 187 812 982.67

Code des normes du GATT

Notifications de prescriptions techniques et systèmes de certifications étrangères

Les Etats signataires¹⁾ de l'Accord du GATT relatif aux obstacles techniques au commerce – également appelé Code des normes du GATT – (RO 1979 2357) ont l'obligation de soumettre à leurs partenaires pour commentaire les projets de nouvelles prescriptions techniques et de systèmes de certifications obligatoires, qui ne reposent pas sur des normes internationalement reconnues et qui pourraient constituer des obstacles techniques au commerce.

Dans l'intérêt d'une information aussi appropriée que possible des milieux économiques et de l'administration, la Feuille officielle suisse du commerce publiera dorénavant dans sa rubrique «Communications» les projets étrangers annoncés, selon un schéma uniforme. De plus, les notifications qui parviendront à la Suisse par le canal d'autres procédures fondées sur des accords internationaux, y seront également publiées.

Le texte complet d'un projet notifié – disponible en principe que dans sa langue originale – peut être obtenu auprès de l'autorité gouvernementale étrangère compétente par l'intermédiaire du Secrétariat des normes-OFAEE (Office fédéral des affaires économiques extérieures). Des objections motivées contre des dispositions pouvant constituer une entrave aux échanges sont à adresser à l'OFAEE, qui est chargé de préserver les intérêts suisses en la matière; il est souhaitable que l'Association professionnelle compétente soit informée simultanément.

Pour plus de renseignements concernant les notifications publiées, prière de s'adresser au Secrétariat des normes OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne (tél. 031 61 23 09).

¹⁾ Etat au 31. 12. 1981: Argentine, Autriche, Belgique, Brésil, Canada, Chili, Communautés Européennes, Corée du Sud, Danemark, Espagne, Etats-Unis, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Italie, Japon, Luxembourg, Norvège, Nouvelle-Zélande, Pakistan, Pays-Bas, Philippines, République fédérale d'Allemagne, Roumanie, Royaume-Uni, Suède, Singapour, Suisse, Tunisie, Yougoslavie.

GATT Code des normes: Notification 82.121

1.	Partie à l'Accord adressant la notification: <u>COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES</u>
2.	Organisme responsable: Commission des Communautés européennes
3.	Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4.	Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Véhicules à moteur à allumage commandé ou à allumage par compression des catégories M ₁ et N ₁ .
5.	Intitulé: Proposition de directive du Conseil modifiant la directive 70/220/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux mesures à prendre contre la pollution de l'air par les véhicules à moteur.
6.	Teneur: L'abaissement des valeurs limites admissibles pour CO, HC et NOx; la substitution de la méthode actuelle de prélèvement et d'analyse des échantillons des gaz d'échappement par la méthode CVS – "Constant Volume Sampling". L'extension aux moteurs diesel du champ d'application de la directive.
7.	Objectif et justification: Amélioration de la protection de la santé humaine et de l'environnement.
8.	Documents pertinents: COM(82) 170 final du 5 avril 1982
9.	Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1.10.84 pour la réception de nouveaux types de véhicules à moteur; 1.10.86 pour la mise en circulation de nouveaux véhicules à moteur.
10.	Date limite pour la présentation des observations: 23 septembre 1982.
11.	Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

SUPERFOS A/S, Vedbaek

5% % Anleihe 1977-92 von Sfr. 50 000 000
(Valoren-Nummer 460 102)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 5. August 1982 fällige Tilgungsrate in Höhe von Sfr. 2 500 000 wurde vollständig am Markt zurückgekauft.

Nach dem 5. August 1982 bleiben somit noch Titel im Nennwert von Sfr. 45 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im August 1982

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Europäische Investitionsbank – E.I.B. Luxemburg

7% % Anleihe 1975-90 von sFr. 80 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 435.844)

In Übereinstimmung mit den Bedingungen der obigen Anleihe teilen wir den Obligationären mit, dass im Zeitraum von 60 Tagen vor dem 17. Juli 1982 keine Obligationen zurückgekauft werden konnten.

Somit bleibt der sich im Umlauf befindliche Anleihebetrug per 17. Juli 1982 unverändert mit Fr. 80 000 000.

Im August 1982

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

AG Skilift Mura-Alpenrösl, Klosters Dorf

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

von Freitag, 27. August 1982, 20.30 Uhr, im Bergrestaurant Alpenrösl, Klosters.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 28. August 1981.
2. Genehmigung des Geschäftsberichtes 1981/82.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1981/82, Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der verantwortlichen Organe.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 28. August 1981, liegen bei der Verwaltung, c/o Kurverein, 7252 Klosters Dorf, zur Einsicht auf.

Der Verwaltungsrat

Elektrizitätswerk Bündner Oberland AG (EWBO)
Ovra electrica sursilvana SAEinladung zur
74. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 28. August 1982, 14 Uhr, im Gemeindefaal der Schulhaus-Anlage Ilanz.
(Saalöffnung um 13 Uhr)

I. Traktanden:

1. Legitimation.
2. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 22. August 1981.
3. Geschäftsbericht, Jahresrechnung, Revisorenbericht (1981/82).
4. Beschluss über die Verwendung des Geschäftserlöses.
5. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Stellvertreter für die Amtsperiode 1982/85.
7. Wahl der Rechnungsrevisoren und der Stellvertreter pro 1982/83.
8. Umfrage.

II. Vortrag:

Im Anschluss an die Generalversammlung hält Herr Direktor H. Herger einen Vortrag über:

«Das EWBO auf dem Weg in die Zukunft»

Wer verhindert ist, an der Generalversammlung teilzunehmen, ist höflich ersucht, sich durch einen anderen Aktionär mit schriftlicher Vollmacht vertreten zu lassen.

Die Stimmausweise sind bei Eintritt in den Saal gegen Empfang der Stimmzettel abzugeben.

Die Einladung zur Generalversammlung mit Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Revisorenbericht pro 1981/82 sowie 1 Exemplar der an der Generalversammlung vom 22. August 1981 genehmigten Statuten und die Eintrittskarte mit Vertretungsvollmacht werden allen Aktionären an die im Aktienregister eingetragene Aktionärsadresse per Post zugestellt.

Ilanz, den 6. August 1982

Elektrizitätswerk Bündner Oberland AG
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Peter Janki

Trotten AG, Kreuzlingen

Einladung zur
ausserordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 18. August 1982, 17 Uhr, im Restaurant Pfeffer, in Frauenfeld.

Traktanden:

1. Jahresrechnung 1981.
2. Stellungnahme der Kontrollstelle zur ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Juli 1982.

Die Anwesenden haben sich als Aktionäre (oder bevollmächtigte Vertreter von Aktionären, soweit gemäss Statuten eine Vertretung möglich ist) sowie über die Anzahl Aktien, die sie vertreten, auszuweisen.

Die Kontrollstelle

Bergbahnen Bad Ragaz Pizol AG

Einladung zur 28. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 21. August 1982, 14 Uhr, im Berghaus Pardiel.
(Die Gondelbahn ist zwischen 8 und 11.30 Uhr sowie ab 12.30 Uhr in Betrieb; mit der Zutrittskarte können Billette für die Gratisfahrt bezogen werden.)

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 27. Juni 1981.
2. Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung sowie der Bilanz per 30. April 1982.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Beschlussfassung über die Abgabe von Freibilletten.
6. Diverses, allgemeine Umfrage.

Ab 10. August 1982 liegen bei der Buchhaltungsstelle, der AG Elektrizitätswerke Bad Ragaz, Marausstrasse 3, auf:

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung 1981/82, sowie der Bericht der Kontrollstelle.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis 19. August 1982 bei der Buchhaltungsstelle bezogen werden. Hierfür ist die Vorweisung oder Zustellung der Aktientitel oder eines andern Ausweises über den Aktienbesitz (z. B. Depotschein einer Bank) unerlässlich.

Wir bitten dringend um Einhaltung des vorerwähnten Bezugstermins für die Eintrittskarten, da diese bei der Eintrittskontrolle zur Generalversammlung nicht mehr erhältlich sind.

Bad Ragaz, den 6. August 1982

Der Verwaltungsrat

AG Luftseilbahn Corviglia-Piz Nair (LCPN) St. Moritz

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung vom 30. Juli 1982 hat beschlossen, gegen Übergabe des Coupons Nr. 41 pro Aktie eine Dividende von brutto 14% für das Geschäftsjahr 1981 auszurichten. Die Einlösung kann ab Montag, 2. August 1982 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, St. Moritz, und bei sämtlichen Geschäftsstellen der SKA erfolgen.

Ente Nazionale per l'Energia Elettrica (ENEL) Rome, Italie

Emprunt 1982-1992 de fr.s. 100 000 000 avec la garantie de la République italienne

(Numéro de valeur: 561.382)

Tranche B: fr.s. 55 800 000.-

Les obligations porteront intérêt à 6% p.a. durant la période du 3 août 1982 au 3 février 1983 (coupon no 2 payable le 3 février 1983), soit un intérêt de fr.s. 30.67 par fraction de nominal fr.s. 1000.- de l'emprunt.

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Light-Serviços de Eletricidade SA Rio de Janeiro, Brésil

Emprunt à taux variable semestriel 1981-1991 de fr.s. 30 000 000

(Numéro de valeur: 853 124)

Les obligations porteront intérêt à 7½% p.a. durant la période du 3 août 1982 au 3 février 1983 (coupon no 3 payable le 3 février 1983), soit un intérêt de fr.s. 36.57 par fraction de nominal fr.s. 1000.- de l'emprunt.

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Télébretaye SA

Assemblée extraordinaire

le lundi 16 août 1982, à 16 h. 30, Hôtel Central, à Villars-sur-Ollon.
Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués

avec l'ordre du jour suivant:

1. Constatation de la souscription des actions nouvelles.
2. Constatation de la libération de l'augmentation du capital social.
3. Modification des art. 5 et 12 des statuts.
4. Divers et propositions individuelles.

La proposition de modification statutaire est mise à disposition des actionnaires à la succursale de la Banque Cantonale Vaudoise, à Villars, où les cartes d'actionnaire peuvent être retirées.

Le conseil de direction

Iccu Container Fleet Management SA Nyon

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

mercredi 25 août 1982, à 14 h. 30, chez Iccu Containers AG, corso S. Gottardo 30, 6830 Chiasso.

Ordre du jour:

1. Procès-verbaux de l'assemblée générale ordinaire du 12 juin 1981 et de l'assemblée générale extraordinaire du 30 juillet 1981.
2. Rapport annuel pour l'exercice 1981.
3. Bilan et compte de profits et pertes pour l'exercice 1981.
4. Rapport du contrôleur des comptes.
5. Répartition du bénéfice.
6. Décharge.
7. Elections:
 - a. Conseil d'administration;
 - b. Contrôleur des comptes.
8. Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et le rapport du contrôleur sont à la disposition des actionnaires, au siège social, à partir du 15 août 1982.

Le conseil d'administration

Finck & Cie SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le 18 août 1982, à 11 h., en l'étude de Mes Poncet, Turettini, Amaudruz & Neyroud, rue de la Corratierie 22, à Genève.

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences.
2. Démission de l'administration.
3. Nomination d'un administrateur.
4. Divers.

Genève, le 2 août 1982

L'administration

Castelletti SA, Chiasso

Avviso di convocazione

Gli azionisti della Castelletti SA, spedizioni internazionali in Chiasso, sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno di venerdì 27 agosto 1982, alle ore 15, presso la sede sociale, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Presentazione del bilancio e dei conti d'esercizio 1981; rapporto del consiglio d'amministrazione.
2. Rapporto del revisore.
3. Delibera sul bilancio e scarico al consiglio d'amministrazione.
4. Nomina del revisore per l'esercizio 1982.
5. Eventuali.

Il bilancio, i conti d'esercizio 1981, il rapporto del consiglio di amministrazione e del revisore sono disponibili presso l'amministrazione della società a partire dal 6 agosto 1982.

Il consiglio d'amministrazione

in 1 Tag



Kappelerstrasse 14
Zürich (b. Parade)

Insertate
im
SHAB
haben
Erfolg

Hitze? Drückende
Schwüle?



ANSON-Aermec
Klimatruhen
für Büros und Sitzungs-
zimmer ab Fr. 2800.-.
Leise, zugfrei und indivi-
duell regulierbar. 2500
bis 4000 kcal/h. Resch
montiert. Offerte von
Klimafirmen und
ANSON AG 01/481 40 80
8055 Zürich Friesenbergstr. 108

Aufforderung

Das Sparheft Nr. 5.119.522.04 der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, Zürich, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, dieses Heft innert dreier Monate, von heute an gerechnet, an unserer Kasse vorzulegen und seine Rechte daran geltend zu machen, andernfalls das Heft gemäss Art. 90 OR enträtet wird.

Zürich, den 4. August 1982

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur
Niederlassung Zürich

Wir übernehmen laufend Liquidations- und Überschussposten aller Art von Fabriken, Konkursämtern, Banken usw.

Roby's Überschusswaren AG

Amerbachstrasse 45, 4057 Basel
Tel. 061 32 76 66, Telex 652 58

Zu verkaufen für Fr. 6900.-

Finanzbuchhaltungs- programme

geeignet für Treuhand- und Immobilienfirmen sowie Unternehmen die Wert auf klare Darstellung der Bilanz und ER legen. Sofort einsatzbereit auf HP 250. Interessenten melden sich bei

NCT, Würzenbachstrasse 8
6006 Luzern, Tel. 041 31 57 57

A vendre 11 bacs sur roulettes pour comptes

Fermature à clef. Dimension des intercalaires pour l'intérieur: 46 cm x 33 cm. Prix intéressant.
Tél. 022 31 66 00, J-M Capello

Wir kaufen laufend Liquidations- und Überschussposten

aller Art von Unternehmen und Konkursämtern.

Otto's Schadenposten AG
Centralstrasse 34, 8210 Sursee
Tel. 045 21 21 01, Telex 72 158ottoch

Verlangen Sie vom
Schweizerischen
Handelsamtsblatt
die unentgeltliche
Zusendung einer
Probenummer
der Monatsschrift
«Die Volkswirtschaft»